

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **90 (1972)**

Heft 37

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Montag 14. Februar 1972
Berne, lundi 14 février 1972

379

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Parait tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

90. Jahrgang
90^e année

N° 37

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ (031) 61 26 40) - Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: Kalenderjahr Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland: jährlich Fr. 40.-, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) - Annoncenregister: Publicitas AG - Inserionsstarif: 28 Rp. (Ausland 33 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.
Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Berne. ☎ (031) 61 20 00 (Office féd. du registre du commerce ☎ (031) 61 26 40) - En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: année civ. 30.50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) - Régie des annonces: Publicitas S.A. - Tarif d'insertion: 28 ct. (étranger 33 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

N° 37 - 14. 2. 1972

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Abhanden gekommene Wertlote. - Titoli disparis. - Titoli smarriti.
Aenderung eines Anlage-Fondsreglementes (Swissvalor Neue Serie Anlagefonds für schweizerische Werte).
Aenderung eines Anlage-Fondsreglementes (REFO Rheinpark-Sonderfonds) (Wertinvest).
Gesuch um Allgemeinverbindlicherklärung eines Gesamtarbeitsvertrages (Gastgewerbe des Kantons Zürich).
BMW Blechballagen- und Metallwarenfabrik AG, mit Sitz in Muttenz. Nährböden und Chemie AG, in Liquidation, 5620 Bremgarten AG.
Caisse Vieillesse-décès du personnel de la maison Jules Lazzarelli, Roger Lazzarelli succ.
Fondation en faveur du personnel de la maison Jules Lazzarelli, Roger Lazzarelli succ.
General Artists Corporation SA, Genève.
Société Immobilière Boulevard Carl-Vogt N° 7, Genève.
Fondation en faveur du personnel de A. Reynmond & Cie SA, à Genève.
Coop Neuchâtel et environs, Neuchâtel.
Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. - Marchi di fabbrica e di commercio 256001 - 256005

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Kenya: Prescriptions d'importation.
Devisenkurse für den gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland (Liste 483).

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

1. Februar 1972.
Hans Denzler, Transporte, Abbruch und Aushub, in Uster (SHAB Nr. 261 vom 8. 11. 1971, S. 2706). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Die Abteilung «Abbruch und Aushub» ist mit denjenigen Aktiven und denjenigen Passiven, welche in der Uebernahmebilanz per 31. 12. 1971 enthalten sind, an die «Hans Denzler AG», in Uster, übergegangen.

1. Februar 1972.
Hans Denzler AG, in Uster. Adresse: Aehstrasse 6, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 21. 1. 1972. Zweck: Abbruch von Bauten, Aushub von Baugruben und Ausführung verwandter Arbeiten; kann sich an gleichen oder verwandten Unternehmungen beteiligen, Vertretungen aller Art übernehmen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 150 000, voll liberiert; 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Uebernimmt die Abteilung «Abbruch und Aushub» der Einzelfirma «Hans Denzler, Transporte, Abbruch und Aushub», in Uster, mit denjenigen Aktiven (Fr. 384 392.45) und denjenigen Passiven (Fr. 140 866.35), welche in der Uebernahmebilanz per 31. 12. 1971 enthalten sind. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 243 526.10, wovon Fr. 148 000 auf Grundkapital angerechnet. Andere als die in der vorerwähnten Uebernahmebilanz aufgeführten Aktiven und Passiven übernimmt die Gesellschaft von der Einzelfirma «Hans Denzler, Transporte, Abbruch und Aushub» nicht, doch gelten die von der letzteren seit dem 31. 12. 1971 abgeschlossenen, die Abteilung «Abbruch und Aushub» betreffenden Geschäfte als auf Rechnung der neuen Aktiengesellschaft erfolgt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehr Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Hans Denzler, von und in Uster, mit Einzelunterschrift. Ferner ist zeichnungsrechtlich: Edith Denzler, von und in Uster, mit Einzelunterschrift.

1. Februar 1972.
Denzler Transporte AG, in Uster (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1972, S. 197), Ausführung von Transporten usw. Einzelunterschrift ist erteilt an Hans Denzler, von und in Uster.

1. Februar 1972.
Kunststoffwerk Kunz AG, in Affoltern am Albis, alte Dorfstrasse 28, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 12. 1. 1972. Zweck: Herstellung und Verarbeitung von sowie Handel mit Kunststoffen aller Art, insbesondere solchen für die Verpackungsindustrie; kann Beteiligungen an ähnlichen Unternehmungen übernehmen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Ernst Kunz, von Brittnau; in Obfelden, Präsident, und Hans Rudolf Kienast, von Kilchberg ZH, in Affoltern am Albis, beide mit Einzelunterschrift.

1. Februar 1972.
Hotel Plattenhof Zürich AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1971, S. 2169). Neue Adresse: Löwenstrasse 17, Zürich 1 (bei Dr. Marco Moser). Statuten am 2. 12. 1971 geändert. Durch Ausgabe von 350 neuen Aktien zu Fr. 1000 und 350 neuen Aktien zu Fr. 100, alle auf den Namen lautend, ist das Grundkapital von Fr. 550 000 auf Fr. 935 000 erhöht worden. Es zerfällt in 850 Aktien zu Fr. 1000 und 850 Aktien zu Fr. 100, alle auf den Namen lautend, und ist voll liberiert. Moritz Otiker ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Carl Haselbach, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben und Dr. Max Kellenberger, ebenfalls Mitglied des VR, ist jetzt Vizepräsident desselben; beide führen weiterhin Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR: Dr. Hans Binder, von Kilchberg ZH, in Herisau; Fritz Pfäffli, von Signau, in Hiltferingen, und Dr. Marco Moser, von Basel und Zäziwil, in Hünenberg, alle drei mit Einzelunterschrift.

1. Februar 1972. Beteiligungen.
Teutus AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1971, S. 2548). Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art usw. Statuten am 27. 1. 1972 geändert. Durch Ausgabe von 500 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000, zerfallend in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll liberiert.

1. Februar 1972.
Pontevecchio AG, bisher in Affoltern am Albis (SHAB Nr. 14 vom 19. 1. 1971, S. 133). Die Generalversammlung vom 23. 12. 1971 hat die Statuten geändert. Sitz der Gesellschaft ist Niederhasli. Adresse: Oberhasli. Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb von Schuhen und Spielwaren sowie die Verarbeitung von und den Handel mit Kunststoffen. Die Gesellschaft kann auch Grundbesitz in irgendwelcher Form erwerben, verwalten und veräußern, Lizenzen, Patente und sonstige Immaterialgüterrechte erwerben, erwerben oder sich an solchen in beliebiger Form beteiligen. Roman Lottenbach ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als einziges Mitglied des Verwaltungsrates gewählt worden: Heidi Green, von Affoltern i. E., in Hägglingen. Sie führt Einzelunterschrift.

1. Februar 1972. Wein.
Rudolf Zehder GmbH, in Rüschlikon (SHAB Nr. 126 vom 3. 6. 1969, S. 1260). Einkauf und Verkauf von Sekt, Champagner, Wein, Bier und Spirituosen usw. Die Gesellschafterversammlung vom 14. 1. 1972 hat die Statuten geändert. Die offene Handelsgesellschaft «G. C. Kessler & Co.» ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Ihre Stammeinlage von Fr. 5000 ist an den Gesellschafter Rudolf Zehder übergegangen, dessen Stammeinlage, welche nun das gesamte Stammkapital ausmacht, sich dadurch auf Fr. 20 000 erhöht hat.

1. Februar 1972.
Warag Bank (Banque Warag) (Banca Warag), in Zürich 4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 1. 3. 1971, S. 477). Die Generalversammlung vom 7. 1. 1972 hat die Fusion mit der Bank Frei, Treig & Co. Aktiengesellschaft, in Zürich, beschlossen. Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. 12. 1971 gehen im Sinne von Art. 748, OR, an die Bank Frei, Treig & Co. Aktiengesellschaft über. Die Warag Bank ist aufgelöst.

1. Februar 1972.
Bank Frei, Treig & Co. Aktiengesellschaft (Banque Frei, Treig & Co. Société Anonyme) (Banca Frei, Treig & Co. Società Anonima) (Bank Frei, Treig & Co. Limited), in Zürich 1 (SHAB Nr. 171 vom 26. 7. 1971, S. 1849). Die Generalversammlung vom 7. 1. 1972 hat die Fusion mit der Warag Bank, in Zürich, beschlossen und die Statuten geändert. Aktiven und Passiven der Warag Bank gemäss Bilanz per 31. 12. 1971, wonach die Aktiven Fr. 28 311 395.30 und die Passiven Fr. 24 979 398 betragen, sind im Sinne von Art. 748, OR, an die Bank Frei, Treig & Co. Aktiengesellschaft übergegangen, und zwar zum Preise von Fr. 3 331 997.30. Durch Ausgabe von 5000 Inhaberaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 5 000 000 auf Fr. 7 500 000, eingeteilt in 13 750 Namenaktien zu Fr. 100, und 12 250 Inhaberaktien zu Fr. 500, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist dadurch liberiert worden, dass vom Preise für das übergegangene Vermögen der Warag Bank Fr. 2 500 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht worden sind. Dieses ist voll liberiert.

1. Februar 1972.
Boutiques Via Veneto Aktiengesellschaft, Vaduz, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Boutiques Via Veneto Aktiengesellschaft», mit Hauptsitz in Vaduz, eingetragenen in Handelsregister in Vaduz, in Zürich eine Zweigniederlassung errichtet. Die Statuten der Gesellschaft datieren vom 10. 11. 1971. Zweck der Gesellschaft sind Rechts-, Finanz- und Handelsgeschäfte aller Art, insbesondere Errichtung, Betrieb, Planung, Management, Beratung und Finanzierung von modischen Boutiques, insbesondere unter dem Namen «Via Veneto», sowie Beteiligungen an branchennahen Unternehmen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Publikationen erfolgen, soweit gesetzlich vorgeschrieben, durch eine leichtensteinsche Zeitung. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Besteht er nur aus einem Mitgliede, so zeichnet dieses einzeln. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelzeichnungsrecht ist Dr. Peter Ritter, leichtensteinscher Staatsangehöriger, in Vaduz. Geschäftsführerin der Zweigniederlassung ist auf deren Geschäftskreis beschränkter Einzelunterschrift ist Léonne Levin, von Castagnola, in Zürich; Geschäftsdirektor: Rennweg 24, in Zürich 1.

1. Februar 1972.
Tapeten Spörri A.G., in Zürich 1 (SHAB Nr. 49 vom 1. 3. 1971, S. 477). Handel mit Tapeten und Wandstoffen usw. Statuten am 10. 2. 1971 geändert. Durch Ausgabe von 300 neuen Inhaberaktien zu Fr. 500 und 1500 neuen Namenaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 600 000 auf Fr. 900 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist voll durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital teilt sich in 1500 Inhaberaktien zu Fr. 500 und 1500 Namenaktien zu Fr. 100 und ist voll liberiert. Die Prokuren von Werner Dietiker und Max Studer sind erloschen. Neue Adresse: Badenerstrasse 569, Zürich 9.

1. Februar 1972. Pharmazeutische Produkte.
Unipharm Zürich AG, bisher in Zürich 9 (SHAB Nr. 83 vom 8. 4. 1968, S. 743). Ein- und Verkauf und Herstellung von pharmazeutischen Produkten jeder Art usw. Statuten am 14. 1. 1972 geändert. Neuer Wortlaut der Firma: Unipharm (International) A.G. (Unipharm [International] S.A.) (Unipharm [International] Ltd.). Neuer Sitz: Dübendorf. Adresse: Ringstrasse 20.

1. Februar 1972.
Technokontroll Emil Eschbach AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1968, S. 570). Durchführung von technischen Kontrollarbeiten sowie Handel mit und Fabrikation von technischen Kontrollapparaten usw. Statuten am 19. 1. 1972 geändert. Durch Ausgabe von 50 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurde das Grundkapital auf Fr. 100 000 erhöht; es teilt sich in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Das Domizil der Gesellschaft im Hause Ueberlandstrasse 360 befindet sich nun in Zürich 12.

1. Februar 1972.
Urania Bank Zürich, in Zürich 4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 269 vom 17. 11. 1971, S. 2782). Neu hat Kollektivprokura: Elisabeth Kuhn, von Wohlen AG, in Dietikon; sie zeichnet ausschliesslich mit je einem zeichnungsberechtigten Mitglied des Verwaltungsrates.

1. Februar 1972. Automobilvermietung.
Inter-Rent AG, in Kloten (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1971, S. 1548). Automobil-Vermietung mit allen verwandten Geschäftsbereichen usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Walter Hug, von Marthalen, in Wetzikon.

1. Februar 1972.
Famark, Société anonyme pour le commerce et l'industrie, in Zürich 1 (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1965, S. 1319). Kauf, Verkauf und Verwaltung von Sach- und Immobilienwerten usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 13. 12. 1971 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

1. Februar 1972. Tuch usw.
Pfnninger & Cie. A.-G., in Wädenswil (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1971, S. 1085). Betrieb einer Tuchfabrik usw. Die Unterschrift von Hans Schmid sowie die Prokuren von Hans-Peter Hotz und Christian Rothenberger sind erloschen.

1. Februar 1972.
Treuhand AG für Handel und Industrie, Zürich, in Zürich 1 (SHAB Nr. 110 vom 12. 5. 1966, S. 1558). Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Walter Ehrismann, von Winterthur und Lengnau AG, in Wetzikon.

1. Februar 1972. Stahl- und Türganze usw.
A. Bernasconi AG, in Volketswil (SHAB Nr. 115 vom 19. 5. 1971, S. 1218). Fabrikation von Stahl-Türganzen usw. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Johannes Herter, von und in Zürich, und Myrtha Wiescher, von Lintal, in Zollikon.

1. Februar 1972.
Bank Rinderknecht AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 177 vom 2. 8. 1971, S. 1905). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Erich Michel; seine Prokura ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Dieter Zendron, von Steckborn, in Adliswil.

1. Februar 1972. Tabak.
Companhia de Charutos Dannemann A.G., in Zürich 1 (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1971, S. 1819). Herstellung, Import und Vertrieb von Rohtabaken und Tabakprodukten in Europa usw. Dr. Emanuel Grüninger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Georg Koch, nun in Triesen FL, ist nicht mehr Präsident des VR, bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiter Einzelunterschrift. Fred Peter Bracher, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

1. Februar 1972. Handelsgeschäfte aller Art.
Intola AG, in Küssnacht (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1970, S. 1713). Vermittlung und Durchführung von Handelsgeschäften aller Art usw. Dr. Wieland Schmid ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Max Müller; seine Prokura ist erloschen.

1. Februar 1972. Sport-, Schaustellungs- und Transportunternehmen.
Seru AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 139 vom 17. 6. 1955, S. 1586). Sport-Schaustellungs- und Transportunternehmen aller Art usw. Emma Ruf-Meyer ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist Emma Augusta Ruf, nun in Zürich; sie führt weiter Einzelunterschrift.

1. Februar 1972.
Adolf Wirz AG Werbeberatung, in Zürich 3 (SHAB Nr. 114 vom 18. 5. 1971, S. 1207). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Dr. Carl Hermann Blöchliger, von Emetschwil, in Dürnten, und Leonhard Grass, von Pontresina, in Kilchberg ZH.

1. Februar 1972.
Condor-Film A.G., in Zürich 6 (SHAB Nr. 142 vom 22. 6. 1971, S. 1535). Herstellung von Filmen usw. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis sind Leopold Haas, von Zürich, in Küssnacht, und Dr. Hans Sterlin, von Schaffhausen, in Schlieren. Die Prokura von Nicolas Baerlocher ist erloschen.

1. Februar 1972. Liegenschaften.
Intercity AG Zürich, in Zürich 8 (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1971, S. 3015). Erwerb, Erstellung, Vermittlung, Verwaltung und Veräußerung von Liegenschaften usw. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Anton Bächler; seine Prokura ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes, ist

Fritz Keller, von Zürich, in Meilen. Neu hat Kollektivprokura zu zwei, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes, Hans Peter Arnold, von Littau und Schlierbach LU, in Emmen.

1. Februar 1972. Handels- und Industrieunternehmen.
Arula A.G., in Zürich 6 (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1970, S. 430). Beteiligung an Handels- und Industrieunternehmen usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift ist Dr. Ernst Schroeder, von Frauenfeld, in Zürich. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Olivo Sacchet, seine Prokura ist erloschen.

1. Februar 1972.
Planzer Transport AG, in Dietikon (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1970, S. 2171). Max Planzer sen. ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Mathilde Planzer, von Schattdorf, in Dietikon.

1. Februar 1972. Fleisch- und Wurstwaren.
Geiser AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1971, S. 2921). Fabrikations- und Handelsgeschäft für Fleisch- und Wurstwaren usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Marlis Geiser, von Roggwil BE, in Oetwil an der Limmat.

1. Februar 1972.
Fipresa Finanz- und Beteiligungs-A.G., in Zürich 4 (SHAB Nr. 128 vom 5. 6. 1969, S. 1283). Dr. Franz Kälin, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrat), ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist René Thouvenin, von Hauenstein-Ifenthal, in Oberegstringen.

1. Februar 1972. Pharmazeutische und Parfümerieprodukte.
F. Uhlmann-Eyraud S.A., Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 96 vom 27. 4. 1971, S. 990), mit Hauptsitz in Meyrin, Vertretung, Handel und Fabrikation von pharmazeutischen und Parfümerieprodukten usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien Otto-Albert Heuberger, von Kirchberg SG, in Vernier.

1. Februar 1972.
Berdon Handels-A.G., in Zürich 4 (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1972, S. 86), Handel mit Uhren, Edelsteinen und Bijouterieartikeln. Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 21. 12. 1971 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird gemäss Art. 66, Abs. II, Satz 2, HRV, von Amtes wegen gelöscht.

1. Februar 1972.
Forma-Immobilien A.G., in Zürich 1 (SHAB Nr. 260 vom 6. 11. 1970, S. 2527). Uebernahme und Verwertung industrieller, gewerblicher und privater Liegenschaften usw. Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 23. 12. 1971 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

1. Februar 1972. Damen- und Herrenkonfektion.
Glori A.G., in Zürich 1 (SHAB Nr. 26 vom 2. 2. 1971, S. 257). Betrieb eines Detailverkaufsgeschäftes für Damen- und Herrenkonfektion. Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 20. 1. 1972 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

1. Februar 1972. Herren-, Damen- und Kinderkonfektion.
Spengler A.G., Zweigniederlassung in Winterthur 1 (SHAB Nr. 192 vom 19. 8. 1971, S. 2053). Betrieb eines Handels-, Fabrikations- und Versandunternehmens für Herren-, Damen- und Kinderkonfektion usw. mit Hauptsitz in Basel. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Ludwig Liner, Direktor, sowie Eduard Bopp, Fritz Ehrsam, Helmut Gygax, von Bleienbach, in Thalwil, und Walter Jermann, von und in Dittingen, alle Vizedirektoren; Prokuren von Ludwig Liner, Eduard Bopp und Fritz Ehrsam erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Werner Beichler, deutscher Staatsangehöriger, in Arlesheim; Ludwig Dönni, von Luzern und Wolfenschiessen, in Binningen; Richard Dubs, von und in Basel; Eugen Lichtensteiger, von Winterthur, in Basel; Alfred Meierhans, von Oberlunkhofen, in Basel; René Müller, von Basel und Hägglingen, in Arlesheim; Eduard Robischon, von Basel, in Riehen, und Benedikt Wyss, von und in Basel.

1. Februar 1972. Herren-, Damen- und Kinderkonfektion.
Spengler A.G., Zweigniederlassung in Zürich 6 (SHAB Nr. 192 vom 19. 8. 1971, S. 2053). Betrieb eines Handels-, Fabrikations- und Versandunternehmens für Herren-, Damen- und Kinderkonfektion usw., mit Hauptsitz in Basel. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Ludwig Liner, Direktor, sowie Eduard Bopp, Fritz Ehrsam, Helmut Gygax, von Bleienbach, in Thalwil, und Walter Jermann, von und in Dittingen, alle Vizedirektoren; Prokuren von Ludwig Liner, Eduard Bopp und Fritz Ehrsam erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Werner Beichler, deutscher Staatsangehöriger, in Arlesheim; Ludwig Dönni, von Luzern und Wolfenschiessen, in Binningen; Richard Dubs, von und in Basel; Eugen Lichtensteiger, von Winterthur, in Basel; Alfred Meierhans, von Oberlunkhofen, in Basel; René Müller, von Basel und Hägglingen, in Arlesheim; Eduard Robischon, von Basel, in Riehen, und Benedikt Wyss, von und in Basel.

1. Februar 1972. Transportgeräte usw.
Progressus Rollen AG (Les Roulettes Progressus SA), in Zollikon (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1970, S. 2849). Herstellung von und Handel mit Transportgeräten usw. Woldemar Berg, Geschäftsführer, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neu hat Kollektivprokura zu zweien Peter Anton Schnetzler, von und in Zollikon.

1. Februar 1972.
Vito Immobilien A.G., in Zürich 4 (SHAB Nr. 153 vom 5. 7. 1971, S. 1659). Erwerb und Ueberbauung von Grundstücken usw. Neu hat Einzelprokura Kurt Sauter, von Matlers, in Pfungen.

1. Februar 1972. Wandtafeln usw.
Hunziker A.G. Thalwil, in Thalwil (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1970, S. 2917). Fabrikation von Wandtafeln usw. Werner Hunziker, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun auch Delegierter desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

1. Februar 1972.
Bensag-Immobilien AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 288 vom 9. 12. 1969, S. 2827). Erwerb, Nutzung und Veräusserung von Liegenschaften sowie ferner Beteiligung usw. Hans Betschen ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Dr. René Weber, von Menziken, in Zürich. Neue Adresse: Gerechtigkeitsgasse 20, in Zürich 1 (eigene Adresse).

1. Februar 1972. Metalle, Bleche usw.
Dr. ing. Koenig AG, in Dietikon (SHAB Nr. 68 vom 23. 3. 1971, S. 675). Handel mit und Verarbeitung von Metallen, Blechen usw. Neu haben Kollektivprokura Peter Laeng, von Zürich, in Ulitikon, und Johannes Bochsler, von Oberwil AG, in Obereggenthal; in jeder der Genannten zeichnet ausschliesslich mit dem Direktor oder je einem der Vizedirektoren.

1. Februar 1972.

Baufach-Verlag AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1970, S. 2811). Herstellung, Veröffentlichung und Vertrieb von Werken der Baufach-Literatur usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Josef Baumgartner, von Hünenberg ZG, in Dietikon.

1. Februar 1972.

Konsumverein Winterthur, in Winterthur 1, Genossenschaft (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1971, S. 2525). Neu hat Kollektivprokura zu zweien Robert Huber, von Mägenwil, in Winterthur.

1. Februar 1972.

Gebr. Käppler, in Urdorf, Birmsendorferstrasse 15, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1972. Gesellschafter: Willy Käppler, in Dietikon, und Werner Käppler, in Bern, beide von Dietikon. Durchführung von Autotransporten (Sachen).

1. Februar 1972.

Brühwiler, Meier & Co., in Zürich 1, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1970, S. 321). Patentanwaltsbüro. Die Kommanditisten des Kommanditisten Dr. Gustav Volkart ist von Fr. 400 000 auf Fr. 350 000 herabgesetzt worden. Es wohnen nun der unbeschränkt haftende Gesellschafter Dr. Hans Brühwiler in Männedorf und die Prokuristin Dr. Ingrid Wann in Zürich.

1. Februar 1972.

Steinol-Vertrieb, Richard Steiner, in Zürich, Idstrasse 7, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: Richard Steiner, von Nesslerau, in Schaffhausen. Vertrieb chemisch-technischer Produkte.

1. Februar 1972.

Kosmetische Artikel.
Frau S. Hinnen, in Zürich (SHAB Nr. 272 vom 20. 11. 1958, S. 3098). Handel mit kosmetischen Artikeln. Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

1. Februar 1972.

Textilien.
Luigi Arcadi, in Zürich, Magnustrasse 10, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: Luigi Arcadi, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich 4. Einzelunterschrift ist erteilt an Lucia Arcadi, italienische Staatsangehörige, in Zürich. Handel mit Textilwaren.

1. Februar 1972.

Waren aller Art.
Fritz Schwengeler, in Küttendorf (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1955, S. 1150). Vertretungen in Waren aller Art. Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Bern - Berne - Berna

Bureau Bern

19. Januar 1972. Elektrische Apparate.
Eletras GmbH, in Bern, Vertrieb elektrischer Apparate (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1961, S. 2850). Marcel Kunz und Paul Petersen sind nicht mehr Gesellschafter. Durch Vergleich vom 6. November 1971, gerichtlich genehmigt am 24. November 1971, hat der Gesellschafter Marcel Kunz seine Stammeinlage von Fr. 10 000 dem andern Gesellschafter Paul Petersen abgetreten, dessen Stammeinlage sich dadurch von Fr. 10 000 auf Fr. 20 000 erhöht hat. Letzterer hat die nunmehr einzige Stammeinlage von Fr. 20 000 gemäss öffentlicher Urkunde vom 17. Dezember 1971 an die neue «Eletras Holdings», Aktiengesellschaft mit Sitz in Bern, abgetreten. Einzige Gesellschafterin mit der einzigen Stammeinlage von Fr. 20 000 ist die Aktiengesellschaft «Eletras Holdings», in Bern. Die Gesellschafterversammlung vom 17. Dezember 1971 hat die Statuten revidiert.

19. Januar 1972.

Eletras Holding, in Bern. Mit Statuten vom 17. Dezember 1971 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Verwaltung von Handels- und Industriebeteiligungen, insbesondere auf elektrotechnischem Gebiet. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Das voll liberrerte Grundkapital beträgt Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlageverträgen vom 17. Dezember 1971 von Paul Petersen, nachgenannt: die Stammeinlage von Fr. 20 000 der «Eletras GmbH», in Bern, zum Uebernahmepreis von Fr. 150 000, und 100 Inhaberaktien zu nominell Fr. 500 der «Vedor AG», in Bern, zum Uebernahmepreis von Fr. 50 000 der Uebernahmepreis von total Fr. 200 000 wird voll auf das Grundkapital angerechnet. Fr. 50 000 sind bar einbezahlt worden. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Werner Sulzberger, von Winterthur, in Bern, Präsident, und Paul Petersen, von Umiken, in Liebfeld, Gemeinde Köniz. Beide führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: Theaterplatz 2.

1. Februar 1972.

Zweite Wylar-Baugesellschaft Bern, in Bern. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1970, S. 378). Jakob Gafner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Fritz Frei, bisher Vizepräsident, ist jetzt einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Er führt Einzelunterschrift; seine Kollektivunterschrift ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Walter Honegger, von Wald ZH, in Küttigen, und Hans Ulrich Frei, von Auenstein, in Aarau.

1. Februar 1972.

Gipserei.
Gebr. Froehly, in Bern. Marcel Froehly und Charles Froehly, beide von und in Bern, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1972 begonnen hat. Betrieb eines Gipsergeschäftes. Looslistrasse 35.

1. Februar 1972.

Liegenschaften.
Mobag, Zweigniederlassung in Bern, Erwerb und Verkauf von Grundstücken usw. (SHAB Nr. 190 vom 17. 8. 1971, S. 2034). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Hans Gilgen ist nun Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist erloschen.

1. Februar 1972.

V-Handelsagentur Werner R. Venner, in Liebfeld, Gemeinde Köniz. Inhaber der Firma ist Werner R. Venner, von Köniz, in Liebfeld, Gemeinde Köniz. Handelsagentur für Waren aller Art, insbesondere Handel mit Souvenirs und Modeschmuck. Schützenstrasse 30.

1. Februar 1972.

Pharmazeut. Produkte.
Glaxo AG, in Bern, Handel mit und Fabrikation von pharmazeutischen Produkten usw. (SHAB Nr. 179 vom 4. 8. 1970, S. 1770). Herbert William Palmer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat ist neu gewählt worden: Iain MacKinnon, britischer Staatsangehöriger, in Northwood (Middlesex, GB); er führt Einzelunterschrift.

Bureau Biel

31. Januar 1972.
Giampaolo Chiarelli, Apparecchi Elettronici Marposso, a Bienn e, Agent général de la maison «Apparecchi Elettronici Marposso», Bologna (FOSC du 19. 1. 1971, No 14, p. 134). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

31. Januar 1972. Vertretungen.
Gerhard Thalheim, Marposso, in Biel. Inhaber dieser Firma ist Gerhard Thalheim, von Riehen, in Köniz. Generalvertretung der «Apparecchi Elettronici Marposso», Bologna. Doufourstrasse 17.

31. Januar 1972. Horlogerie, etc.
Mare Favre & Co. S.A., a Bienn e, fabrication et commerce d'horlogerie, de produits mécaniques, électriques et électroniques (FOSC du 23. 4. 1971, No 93, p. 958). La signature du directeur Jean-Jacques Ducommun est éteinte.

31. Januar 1972. Uhren.

Heuer-Leonidas S.A., in Biel, Fabrikation von Uhren sowie Handel mit Uhren, Uhrenbestandteilen und verwandten Artikeln (SHAB Nr. 212 vom 11. 9. 1970, S. 2062). Es wurden ernannt: Zu Direktoren Willy Gad Monnier, nun wohnhaft in Biel (bisher Vizedirektor); Christian Nitschke (bisher Prokurist); zum Vizedirektor Frédéric Wenger (bisher Generalsekretär); zum Prokuristen François Xavier Prinz, von Gené, in Brugg. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien, der Prokurist jedoch nur mit einem zeichnungsberechtigten Verwaltungsrat, Direktor oder Vizedirektor. Die Prokura des Christian Nitschke ist erloschen.

31. Januar 1972. Konfektion.

Spengler A.G. Filiale Biel, in Biel, Betrieb eines Handels-, Fabrikations- und Versandunternehmens für Herren-, Damen- und Kinderkonfektion (SHAB Nr. 191 vom 18. 8. 1971, S. 2044), mit Hauptsitz in Basel. Es wurden ernannt: zum Direktor Ludwig Liner (bisher Prokurist); zu Vizedirektoren: Eduard Bopp-Himmelberger, Fritz Ehrsam, Walter Jermann (bisher Prokuristen), und Helmut Gygax, von Bleienbach, in Thalwil. Zu Prokuristen: Werner Beichler, von Deutschland, in Arlesheim; Louis Dönni, von Wolfenschiessen, in Binningen; Richard Dubs von und in Basel; Geny Lichtensteiger, von Winterthur, in Basel; Alfred Meierhans, von Oberlunkhofen, in Basel; René Müller, von Basel und Hägglingen, in Arlesheim; Eduard Robischon, von Basel, in Riehen, und Benedikt Wyss, von und in Basel. Alle zeichnen kollektiv zu zweien. Die Prokuren von Ludwig Liner, Eduard Bopp, Fritz Ehrsam und Walter Jermann sind erloschen.

Bureau Büren an der Aare

1^{er} février 1972.

Form- und Sportgeräte E. Stalder, in Pieterlen. Handel mit Form- und Sportgeräten (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1967, S. 896). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Bureau de Courtaury

1^{er} février 1972. Textiles.

S. Weisshaupt, a Frinivilly commune de Vauffelin, commerce de textiles et de marchandises en cuir (FOSC du 2 septembre 1966, No 205, p. 2786). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

1^{er} février 1972.

Kurt Lehmann, Garage Moderne, a Corgémont. Le chef de la maison est Kurt Lehmann, de Langnau i. E., a Corgémont. Vente de voitures neuves et d'occasion, atelier de réparations, carrosserie et peinture.

Bureau de Delémont

31 janvier 1972. Ingénieur forestier.

Luciano Maranta, a Develier. Le chef de la maison est Luciano Maranta, de Pochiavo, a Develier. Bureau d'ingénieur forestier (chemins forestiers, reboisements, estimations et aménagement de forêts).

1^{er} février 1972.

Immeubles.
Agence Intercom, Bieri & Cie, a Delémont. Jean-Rodolphe Bieri, de Oberwil i. S., a Delémont, et Vve Gertrude Siegrist née Oppliger, de Menziken AG, a Delémont, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} février 1972. Gérance d'immeubles, travaux de bureau (correspondance, facturation, traductions, etc.). Route de Berne 9.

Bureau Interlaken

1. Februar 1972. Beteiligungen.

Spefinag, in Interlaken. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 27. Januar 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt ausschliesslich oder vorwiegend den Erwerb und die Verwaltung von Beteiligungen am Grund- oder Stammkapital anderer Gesellschaften (Personen- oder Kapitalgesellschaften, Genossenschaften) des Spedition- und Transportgewerbes. Die Gesellschaft kann Grundstücke (Liegenschaften usw.) und Wertpapiere erwerben, verwalten, belasten und veräussern und sich an andern Unternehmen beteiligen. Das voll liberrerte Grundkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die öffentlichen Bekanntmachungen erfolgen im SHAB. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern sie und ihre Adressen alle bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbescheinigung, andernfalls im SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Teuscher-Jungen, von Erlenhach i. S. und Därstetten, in Unterseen, Präsident; Willi Zwahlen-Gebhart, von Interlaken, in Unterseen, Sekretär, und Fritz Ulrich Matti-Baumeler, von Boltigen, in Meiringen. Hans Teuscher, Willi Zwahlen und Fritz Ulrich Matti zeichnen kollektiv zu zweien. Domicil: c/o Hans Teuscher, Kantonbank von Bern, Höwegweg.

1. Februar 1972.

Luftseilbahn Wengen-Männlichen A.G., in Wengen, Gemeinde Lauterbrunn (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1967, S. 2002). Dr. Albert Frieder ist als Präsident zurückgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Er bleibt jedoch Mitglied des Verwaltungsrates. Neu als Präsident wurde gewählt: Dr. Max Spillmann, von Neerach, in Gerlafingen (bisher Mitglied); er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Das Mitglied Stephan Lauener, von Lauterbrunn, in Wengen, zeichnet ebenfalls neu kollektiv zu zweien.

1. Februar 1972. Kino-Theater.

H. Mielch, in Brienz, Betrieb eines Kino-Theaters und Fabrikation von und Handel mit Schlüsselketten (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1957, S. 434). Da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist (Art. 54 HRV), wird die Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht.

1. Februar 1972.

Milchverwertungsgenossenschaft Habkern, in Habkern (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1966, S. 3862). Sekretär Johann Matter-Wyss ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Sekretär gewählt: Fritz Zurbuchen, von und in Habkern. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

1. Februar 1972.

Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Interlaken (SHAB Nr. 44 vom 23. 2. 1971, S. 426). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Der Vizedirektor Ernst Schmutz, wurde zum stellvertretenden Direktor ernannt. Er zeichnet kollektiv zu zweien.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

1^{er} février 1972. Chaussures.

Claire Gigandet-Bollat, aux Breuleux, chaussures (FOSC du 17. 9. 1968, No 218, p. 2006). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

1. Februar 1972.

Zoss Fritz, Restaurant Traube, in Münsingen. Inhaber der Firma ist Fritz Zoss, von Bolligen, in Münsingen. Betrieb eines Restaurants. Tägertschstrasse 10.

Bureau Thun

31. Januar 1972.

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Thun (SHAB Nr. 165 vom 19. 7. 1971, S. 1786). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Zum Prokuristen für die Zweigniederlassung Thun wurde Ernst Köhli, von Niedried bei Kallnach, in Thun, ernannt. Er zeichnet kollektiv zu zweien.

31. Januar 1972. Bauten.
Ad. Säggesser, in Aeschlen, Gemeinde Sigriswil, Bauunternehmung (SHAB Nr. 210 vom 8.9.1967, S. 2986). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

31. Januar 1972. Malerei.
Ernst Messerli, in Gwatt, Gemeinde Thun, Malerei, Gipserie (SHAB Nr. 276 vom 25.11.1969, S. 2171). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

31. Januar 1972. Mühlenbau, Maschinen.
Arnold Wirth, in Steffisburg, Mühlen- und Maschinenbau (SHAB Nr. 177 vom 1.8.1966, S. 2466). Die Firma wird infolge Geschäftsbüroausgabe gelöscht. Aktiven und Passiven werden gemäss Uebernahmehilanz vom 30. Juni 1971 und Sacheinlagevertrag vom 28. Dezember 1971 von der nachstehend eingetragenen Firma «Wirth AG», in Utendorf, übernommen.

31. Januar 1972. Maschinen, Apparate.
Wirth AG, in Utendorf. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 28. Dezember 1971 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel und die Fabrikation von Maschinen, Apparaten und Anlagen aller Art. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Arnold Wirth», in Steffisburg, gemäss der dem Gründungsakt beigefügten Bilanz vom 30. Juni 1971 und Sacheinlageverträge vom 28. Dezember 1971, wonach die Aktiven Fr. 526 630.45 und die Passiven Fr. 231 017.45 betragen, so dass sich ein Aktivüberschuss von Fr. 295 613 ergibt. Für den Uebernahmepreis von Fr. 295 613 erhält der Sacheinleger 179 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000; die Restforderung von Fr. 116 613 wird ihm in den Büchern der Gesellschaft gutgeschrieben. Vom Grundkapital sind Fr. 14 000 durch Verrechnung mit Forderungen liberiert worden. Die Gesellschaft tritt in alle Rechte und Pflichten der bisherigen Einzelfirma «Arnold Wirth», in Steffisburg, ein, rückwirkend mit Nutzen- und Schadenbeginn am 30. Juni 1971. Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Einwohnergemeinde Utendorf ein Baurecht zu erwerben auf einem noch zu vermachenden Teilgrundstück der Grundstücks Utendorf-Gbl. Nrn. 129 und 987. Der künftige Baurechtzins ist auf einer Basis von Fr. 35 pro m² zu berechnen; in den ersten sechs Jahren zu einem Zinssatz, der dem Zins für Gemeindeforderungen entspricht. Das Baurecht wird bis 31. Dezember 2001 dauern. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief an die Aktionäre. Bekanntmachungen erfolgen im SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens einem Mitglied. Ihm gehören an: Arnold Wirth, von Hundwil AR, in Steffisburg, Präsident; Erich Wirth, von Hundwil AR, in Steffisburg, Vizepräsident und Sekretär; und Sidonia Wirth-Roffler, von Hundwil AR, in Steffisburg. Arnold Wirth führt Einzelunterschrift; die andern Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Jungfraustrasse 48, c/o Bachmann.

31. Januar 1972. Bäckerei.
W. Grogg, in Hiltterfingen, Bäckerei-Konditorei (SHAB Nr. 33 vom 12.2.1964, S. 451). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

Bureau Wangen a. d. A.

31. Januar 1972.
Erismann Heizöl-Import AG, in Oberbipp. Mit Statuten vom 24. Januar 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Import, die Lagerhaltung und den Verkauf von flüssigen Brenn- und Treibstoffen sowie die Beteiligung an ähnlichen, dem Gesellschaftszweck dienenden Unternehmungen. Sie kann Grundstücke erwerben oder veräußern. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft wird nach ihrer Gründung von der Tanklager Oberbipp AG, in Oberbipp, das für die Aufstellung eines Heizöl-Lager-tanks erforderliche Areal, d. h. einen Teil der Parzelle Oberbipp-Grundbuchblatt Nr. 601 zum Preise von Fr. 77 678 erwerben. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Fritz Erismann, von und in Sehönenwerd, als Präsident, und Albert Moser, von Besenbüren AG, in Sehönenwerd, als Mitglied. Fritz Erismann zeichnet einzeln, Albert Moser kollektiv zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Dora Kuhn, von Suhr, in Sehönenwerd, und Remo Fadalti, von Villmergen AG, in Rohr AG. Domizil: bei Tanklager Oberbipp AG.

Luzern - Lucerne - Lucerna

31. Januar 1972. Kolonialwaren.
Achermann & Cie., in Kriens, Kommanditgesellschaft, Kolonialwaren usw. (SHAB Nr. 87 vom 16.4.1970, S. 846). Die Prokura von Hans Heller ist erloschen.

31. Januar 1972. Beteiligungen.
Benim GmbH, Luzern, in Luzern, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 168 vom 22.7.1970, S. 1674). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 21. Januar 1972 wurde unter entsprechender Statutenänderung die Firma geändert in Travesco GmbH, Luzern. Neue Adresse: Cysatstrasse 3 (bei Dr. Alphons Egli).

31. Januar 1972. Bauten.
Lössinger AG Luzern, in Luzern, Uebernahme und Durchführung von Bauten und Bauarbeiten jeder Art usw. (SHAB Nr. 10 vom 14.1.1971, S. 97). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Josef Portmann, von Flühli und Werthenstein LU, in Rothenburg. Dr. Albert Krummenacher ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

31. Januar 1972. Unterlagböden, Isolationen usw.
Sennhauser und Schindler AG, Zweigniederlassung in Luzern. Unter dieser Firma hat die «Sennhauser und Schindler AG», mit Sitz in Ebikon, die am 15. Juli 1966 im Handelsregister des Kantons Luzern eingetragen wurde (letzte Publikation SHAB Nr. 4 vom 7.1.1971, S. 35) durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 31. Dezember 1971 in Luzern eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Erstellung von Unterlagböden, Zementüberzügen sowie Feuchtigkeits-, Wärme- und Schallsolationen. Die Zweigniederlassung wird mit Einzelunterschrift vertreten durch den Verwaltungsratspräsidenten und Direktor Rudolf Schindler-Rüdemann, von Mollis, in Ebikon, und mit Kollektivunterschrift zu zweien durch die Verwaltungsratsmitglieder Gertrud Schindler-Rüdemann und Rudolf Schindler, beide von Mollis, in Ebikon. Adresse: Maihofstrasse 32 (bei Fa. Weidmann & Nievergelt).

31. Januar 1972. Konfektion.
Spengler A.G., Zweigniederlassung in Luzern, Bekleidung usw. (SHAB Nr. 181 vom 6.8.1971, S. 1951). Mit Hauptsitz in Basel. Ludwig Liner (bisher Prokurist) wurde zum Direktor ernannt; Eduard Bopp und Fritz Ehrsam (bisher Prokuristen) wurden zu Vizepräsidenten ernannt; ihre Prokuren sind erloschen, sie führen nun Kollektivunterschrift zu zweien. Vizepräsidenten mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Helmut Gyax, von Bleienbach BE, in Thalwil ZH, und Walter Jermann, von und in Dittingen BE. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Werner Beichler, deutscher Staatsangehöriger, in Arlesheim; Ludwig Dönni, von Wolfenschiessen NW, in Binningen; Richard Dubs, von und in Basel; Eugen Lichtensteiger, von Winterthur, in Basel; Alfred Meierhans, von Oberulmhofen, in Basel; René Müller, von Basel und Hägglingen, in Arlesheim; Eduard Robischon, von Basel und Riehen, und Benedikt Wyss, von und in Basel.

31. Januar 1972. Kolonialwaren.

Anton Steinger, in Grosswangen, Kolonialwaren (SHAB Nr. 99 vom 29.4.1952, S. 1118). Diese Firma wird infolge Nichtmehrverfolgung der Eintragspflicht auf Begehren des Inhabers gelöscht.

31. Januar 1972. Gasthaus.

W. Wermelinger, in Hergiswil b. W. (SHAB Nr. 141 vom 19.6.1952, S. 1567), Gasthaus «Kreuz». Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Einzelfirma «M. Wermelinger-Kunz», in Hergiswil b. W.

31. Januar 1972. Gasthaus.

M. Wermelinger-Kunz, in Hergiswil b. W. Inhaberin dieser Firma ist Wwe. Martha Wermelinger-Kunz, von und in Hergiswil b. W. Sie hat auf den 17. April 1971 Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «M. Wermelinger», in Hergiswil b. W., übernommen. Betrieb des Gasthauses Kreuz.

1. Februar 1972.

Pancapital AG, in Luzern. Unter dieser Firma besteht gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 27. Januar 1972 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Verwaltung von Investments und Durchführung von Kapitalanlagen aller Art. Die Gesellschaft kann auch Finanz- und Handelsgeschäfte, insbesondere die Finanzierung von Export-, Import-, Transitgeschäften sowie von Lizenz- und Patentrechten, abwickeln und Immobilien erwerben und veräußern. Beteiligung bei anderen Unternehmungen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Willy Futerknacht, von Ermatingen TG, in Luzern. Adresse: Furrngasse 2 (bei Kaufmann Associates SA).

1. Februar 1972. Modeartikel.

E. & H. Bindeschedler, «Ely», in Luzern, Kollektivgesellschaft, Handel mit Herren- und Damenmodeartikeln (Krawatten, Socken, Blusen und ähnlichem) (SHAB Nr. 49 vom 29.2.1960, S. 703). Neue Geschäftsart: Handel mit Herren-, Damen- und Kindermodeartikeln und Stickereien.

1. Februar 1972.

Coop Luzern, in Luzern, Lebensmittel usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 107 vom 9.5.1969, S. 1060). Albert Ramp ist nun Vizepräsident. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien mit einem zeichnungsberechtigten Mitglied des Verwaltungsrates, dem Direktor oder dem Prokuristen; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien mit einem zeichnungsberechtigten Mitglied des Verwaltungsrates, dem Direktor oder dem Vizepräsidenten, ist erteilt an Guido Giacomuzzi, von Kalbrunn, in Hergiswil NW; Walter Rohner, von Chur, in Kriens; Friedrich Seiler, von Bönigen, in Luzern; Otto Wasser, von Wolfenschiessen, in Kriens; Arthur Straub, von Hefenhofen TG, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, und Hermann Schmid, von Zürich, in Luzern.

1. Februar 1972.

Gasthof Sternen Immobilien AG, in Gelfingen (SHAB Nr. 116 vom 22.5.1967, S. 1730). Lic. iur. Josef Wildisen, Paul Rüttimann und Erich Rüttimann sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident ist Kaspar Wyss-Rüttimann, von Hochdorf, in Gelfingen, und Mitglied die bisherige Helena Wyss-Rüttimann. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

1. Februar 1972. Schleifpasta.

Werner Kupper, in Luzern, «Schleifpasta» (SHAB Nr. 37 vom 14.2.1967, S. 550). Der Inhaber wohnt nun in Adligenswil. Einzelunterschrift ist erteilt an Ruth Kupper-Bolz, von Luzern, in Adligenswil.

1. Februar 1972. Bohrungen usw.

Gehr. Mengis, in Luzern, Bohrungen, Sondierungen usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 5.2.1968, S. 247). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Marlies Koch, von und in Ebikon; Hans Zürcher, von Menzingen, in Luzern, und Markus Imboden, von St. Niklaus VS, in Littau.

1. Februar 1972. Grosslautsprecher-Anlagen.

Telfeye, Zimmermann & Co., in Sempach-Station, Gemeinde Neuenkirch. Unter dieser Firma sind Jürg Zimmermann, von Vitznau; Hans-Peter Zimmermann, von Vitznau; Fritz Müller, von Altdorf; und Josef Müller, von Altdorf, alle in Sempach-Station, Gemeinde Neuenkirch, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. November 1971 begonnen hat. Der Letztgenannte ist minderjährig und ist ermächtigt durch den Vater Kaspar Müller, in Sempach-Station, Gemeinde Neuenkirch. Die drei erstgenannten Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Vermietung und Installation von Grosslautsprecheranlagen. Seehof, Sempach-Station.

1. Februar 1972. Transformatoren.

Wagner & Grimm AG, in Malters, Transformatorenfabrik usw. (SHAB Nr. 73 vom 29.3.1971, S. 732). Oskar Grimm ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist das bisherige Mitglied Kurt Wagner; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

Schwyz - Schwytz - Svitto

26. Januar 1972. Papierhülsen.

Brügglen AG, in Rothenthurm, Herstellung von Papier- und anderen Hülsen usw. (SHAB Nr. 305 vom 31.12.1970, S. 2973). Neu in den Verwaltungsrat wurde Marie-Therese Wehrli-Föry, von Engwilen und Wäldi TG, in Steinen, gewählt. Sie führt Einzelunterschrift. René Walter Wehrli, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift. Geschäftsführer mit Einzelprokura ist Armin Holdener, von Schwyz, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl.

1. Februar 1972. Devotionalien.

Wwe. Heinrich Rickenbach, Inh. Armida und Henriette Rickenbach, in Einsiedeln, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 25.10.1950, S. 2716). Fabrikation von und Handel mit Devotionalien en gros und en détail. Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens der Gesellschafterin Henriette Hächli-Rickenbach aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird von der Gesellschafterin Armida Kaeslin-Rickenbach, von Beckenried, nun in Rüschli-Kunz, mit Zustimmung ihres Ehemannes, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet Wwe. Heinrich Rickenbach, Inh. Armida Kaeslin-Rickenbach. Domizil: Schmiedenstrasse 34.

1. Februar 1972.

Leo Mattle AG, Bauunternehmung, in Schwyz (SHAB Nr. 240 vom 14.10.1971, S. 2501). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Andreas Jauch, von Silenen, in Flüelen UR.

1. Februar 1972.

Verlagsgesellschaft Eurotag AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 186 vom 12.8.1971, S. 2001). Helmut H. Ledercer, österreichischer Staatsangehöriger, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, ist Generaldirektor und führt Einzelunterschrift.

1. Februar 1972.

Architekturbüro Fuchs, Antoniol und Huber, in Einsiedeln. Theo Fuchs, von und in Einsiedeln; René Antoniol, von Erlen TG, in Frauenfeld, und Kurt Huber, von Arni-Isisberg AG, in Frauenfeld, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1972 begonnen hat. Betrieb dieses Architekturbüros. Spitalstrasse 15.

1. Februar 1972.

Baugenossenschaft «Dahems», in Arth (SHAB Nr. 127 vom 4.6.1963, S. 1630). Gemäss Beschluss der ordentlichen Generalversammlung vom 13. Mai 1970 hat die Genossenschaft ihre Statuten

revidiert. Publikationspflichtige Tatsachen wurden davon nicht betroffen. Vizepräsident Werner Barmettel und Aktuar Paul Frehner, dessen Unterschrift erloschen sind, sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Neu in den Vorstand wurden gewählt Albert Fuchs, von Oberberg, in Arth, als Vizepräsident, und Anton Ulrich, von und in Arth, Aktuar. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar oder dem Kassier. Neues Domizil: Gotthardstrasse 41 (beim Aktuar Anton Ulrich).

Obwalden - Unterwald-le-haut - Unterwalden alto

29. Januar 1972.

August Gasser Elektroanlagen, in Alpnach. Inhaber der Firma ist August Gasser, von Lungern, in Alpnach. Elektrische Installationen, Verkauf der einschlägigen Artikel. Hinterdorf.

31. Januar 1972.

Astral Holding AG, in Engelberg. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 26. Januar 1972. Zweck: Uebernahme und dauernde Verwaltung von Beteiligungen und Vermögenswerten jeder Art sowie deren Finanzierung; Erwerb, Bau-, Verwaltung und Verkauf von Wohnungen und Geschäftshäusern. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen gleicher oder verwandter Branchen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus ein bis drei Mitgliedern. Ihm gehören an: Othmar Brunner, von und in Luzern, als Präsident; Margrit Luchsinger, von Mitlödi GL, in Engelberg, als Mitglied. Die beiden Verwaltungsratsmitglieder führen je Einzelunterschrift. Domizil: Engelberg, Haus Schwannsee (c/o Herrn Othmar Brunner).

Glarus - Glaris - Glarona

1. Februar 1972. Liegenschaften.

Oxford Properties AG, in Glarus. Kauf und Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 29 vom 4.2.1972, S. 308). Karl J. Senft, Präsident, und Arthur Huser, Mitglied des Verwaltungsrates, zeichnen nun zu zweien, ihre Einzelunterschriften sind erloschen.

Zug - Zoug - Zugo

1. Februar 1972. Vermietung von Fahrzeugen, Maschinen usw.

Scan-Leasing Ltd., in Zug, Erwerb und vor allem Vermietung von Fahrzeugen, Maschinen, industriellen Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 228 vom 30.9.1971, S. 2387). Brigitte Ammann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Hedwig Jörgler, von Vals GR, in Zürich. Sie führt Kollektivunterschrift zu zweien.

1. Februar 1972. Waren aller Art, Patente usw.

Interlava AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art, Uebernahme von Vertretungen sowie Verwertung von Mustern und Patenten usw. (SHAB Nr. 147 vom 28.6.1971, S. 1593). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Januar 1972 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 120 000 erhöht durch Ausgabe von 70 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 120 000, eingeteilt in 120 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

1. Februar 1972.

Advisories A.G., in Zug. Gemäss öffentlichen Urkunden und Statuten vom 15. Dezember 1971/10. Januar 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Internationale Handels-, Finanz- und Steuerberatung, insbesondere auf dem Gebiete des Marketings. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Enrico Curti, von Pambio Noranco, in Lugano. Domizil: Alpenstrasse 9 (c/o Fidnam AB).

1. Februar 1972. Vermietung von Transportbehältern usw.

Leoo Container Leasing AG in Liq., in Zug, Vermietung (leasing) von und Handel mit Transportbehältern (Containern) aller Art usw. (SHAB Nr. 162 vom 13.7.1970, S. 1624). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

1. Februar 1972.

Finanzbeteiligung an in- und ausländischen Transportunternehmen A.G., in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 19. Januar 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften, insbesondere an internationalen Transportgesellschaften, Kauf, Verwaltung und Verkauf von Aktien in- und ausländischer Gesellschaften. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Remo Hediger, von Reinach AG, in Steinhäusern, Präsident, und Alberto Collegenberg, von Cumber, in Arogin. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Alpenstrasse 9 (c/o Fidnam AG).

1. Februar 1972. Beteiligungen.

Intertrag AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmungen, insbesondere auf dem Gebiete der Reiseindustrie, usw. (SHAB Nr. 299 vom 22.12.1971, S. 3075). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. Januar 1972 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden dadurch nicht betroffen.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

1^{er} février 1972. Citernes.

Cibus, à Bulle, exploitation d'une entreprise de révision et d'entretien de citernes, etc., société anonyme (FOSC du 3.5.1966, N° 102, p. 1431). Les administrateurs Jean Desbailles; Ernest Toffel, et Auguste Glasson ont démissionné; leur signature est radie. Gustave Raboud (inscrit comme président), est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Loeaux: Rue Lécherette 6.

1^{er} février 1972.

Pecoraro Frères, à Bulle. Primo Pecoraro et Giannino Pecoraro, les deux d'Italie, à Bulle, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui commença le 1^{er} mars 1972. Entreprise de gypserie. Adresse: Rue du Vieux Pont 7.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

31 janvier 1972.

Noël frères, scierie, à Vuissens. Léon Noël et Louis Noël, tous deux fils de feu Léon, de et à Vuissens, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 28 janvier 1972. Exploitation d'un commerce de bois et d'une scierie.

31 janvier 1972.

Fabrique de boîtes de montres Domdidier S.A., à Domdidier, société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC du 30.7.1968, p. 1662). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

31 janvier 1972.

Société de laiterie de Font-Châillon, à Font, société coopérative (FOSC du 11.5.1967, p. 1603). Le comité est actuellement composé de: Michel Brasey, de et à Font, président; Fernand Lambert, vice-président (inscrit); Armand Carrard, secrétaire-caissier (inscrit); Louis

31 janvier 1972. **Journaux.**
Naville & Cie S.A., succursale à Lausanne, commerce et représentation de journaux (FOSC du 11. 3. 1971, p. 576), avec siège principal à Genève. Les pouvoirs de Henri Baroni (directeur inscrit) actuellement à la Conversion commune de Lutry, sont désormais limités à la succursale. André Lang (directeur général adjoint), actuellement à Coligny GE, est nommé directeur général; il continue à signer collectivement à deux. La signature de Jean Blumer, Ber Fradkoff, Noël Grou, Louis Tavli, Jean-Guy Contat, Marcel Krog, William Pellet, Charles Speck, Jean Honoré, Neri Fradkoff, Robert Fleury, Marcel Mingard et Raymond Darbellay, est radiée.

31 janvier 1972.
Metallica S.A., à Lausanne, commerce des métaux, etc. (FOSC du 23. 11. 1971, p. 2837). La procuration de René Cornaz est éteinte. Procuration collective à deux a été conférée à Hans, dit Jean Wenger, de Wahlren BE, à Belmont-sur-Lausanne.

31 janvier 1972.
Banque d'Investissements mobiliers et de financement «Imefbank», succursale de Lausanne (FOSC du 14. 10. 1971, p. 2503), société anonyme avec siège principal à Genève. La succursale est également engagée par la procuration collective à deux de Jacques Ducommun, de La Chaux-de-Fonds, à Genève. La signature de Jean-Louis Droz est radiée.

31 janvier 1972.
Orell Füssli-Annonces S.A. (Orell Füssli-Annoncen A.G.) (Orell Füssli Anunci S.A.), succursale de Lausanne, bureau d'annonces et d'affichage (FOSC du 19. 2. 1970, p. 381) avec siège principal à Zurich: Nouvelle raison sociale du siège principal et de la succursale: **Orell Füssli Publicité S.A. (Orell Füssli Werbe AG) (Orell Füssli Pubblicità S.A.)**. Nouveau but: exploitation d'une entreprise de publicité. La société s'occupe en particulier de l'administration de supports de publicité, l'acquisition et le courtage de contrats de publicité, ainsi que de donner des conseils en matière de management, de marketing, de publicité et de vente.

31 janvier 1972. Toutes marchandises.
Externa S.A., à Lausanne, achat, revente de toutes marchandises brutes ou fabriqués (FOSC du 11. 7. 1967, p. 2361). Marchés modifiés le 24 janvier 1972 sur des points non soumis à publication.

31 janvier 1972. Immeubles.
Moz S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 25. 3. 1966, p. 992).

EFISA, Entreprisse financière et d'investissement S.A., à Lausanne, importation, exportation, représentation et commerce en général (FOSC du 2. 7. 1968, p. 1895).

Nouvelle adresse: Avenue des Jordils 3 (chez Capital-Finance S.A.).

Bureau de Morges

25 janvier 1972.
Garage Majestic S.A., succursale à Chavannes-Remens. Garage Majestic S.A., société anonyme à Lausanne, exploitation de garages et de tous autres ateliers de réparation, achat, vente, échange et réparation de tous véhicules automobiles, inscrite sur le registre du commerce de Lausanne le 29 mars 1946 (FOSC du 18. 1. 1972, p. 147), a créé une succursale à Chavannes-Remens. Enseigne de la succursale: Majestic Ouest. Adresse de la succursale: avenue de la Concorde 24, à Chavannes-Remens. La succursale est engagée par Fridolin Ruckstuhl, de Sirmach, à Lausanne, administrateur avec signature individuelle; Roland Hautier, de Juricns, à Epalinges est directeur avec signature individuelle; Paul Oberli, de Ruderswil, à Epesses et Edmond Rairoux, de Cottens et Rougemont, à Pully, directeurs adjoints, avec signature collective à deux. Signature sociale limitée à la succursale. Pierre Berdoz, de Rossinière, à Lausanne, directeur, avec signature individuelle.

25 janvier 1972. Ebénisterie.
Berset et Déglon, à Morges. Michel Berset, d'Autigny/FR, à Morges, et Jean-Jacques Déglon, de Curtilles, à Morges, ont créé sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 3 janvier 1972. But: atelier d'ébénisterie et d'agencement. Adresse: rue des Charpentiers 22.

25 janvier 1972. Boulangerie.
André Pahud, précédemment au Brassus, boulangerie, pâtisserie, épicerie (FOSC du 19. 2. 1962, N° 41, p. 524). Le siège de la maison et le domicile du titulaire, André Pahud, allié Favre, d'Ogens et Biolley-Magnoud, sont transférés à St-Prex. But: boulangerie-pâtisserie et tea-room. Adresse: Le Moty.

25 janvier 1972.
Poterie Moderne de Chavannes-Remens, à Chavannes (FOSC du 16. 11. 1950, N° 269, p. 2947), société anonyme, L'administrateur Roger Corthésy a démissionné, sa signature est radiée.

25 janvier 1972.
Scintilla S.A., Institut de Recherches Lonay du Groupe Bosch (Scintilla A.G., Forschungsinstitut Lonay der Bosch Gruppe), succursale de Lonay, avec siège à Soleure (FOSC du 31. 12. 1970, N° 305, p. 2977). La procuration de Kurt Würsten est radiée.

25 janvier 1972.
CMP Constructions de Machines pour Plastiques S.A. en liquidation, à Eublens (FOSC du 3. 8. 1971, N° 178, p. 1919). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

27 janvier 1972. Charpente.
André Christen, à Lavigny. Le chef de la maison est André Christen, allié Cruchon, de Lavigny et Affoltern im E/BE, à Lavigny. Entreprisse de charpente.

27 janvier 1972. Gypserie.
William Roehat, à Denges. Entreprisse de gypserie et de peinture (FOSC du 30. 6. 1971, N° 149, p. 1620). Par prononcé du président du Tribunal de Morges du 12 janvier 1972, le titulaire a été déclaré en état de faillite.

31 janvier 1972. Electricité.
René Conil, à Morges, commerce d'électricité (FOSC du 9. 11. 1933, N° 263, p. 2616). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

31 janvier 1972. Electricité.
René Conil S.A., à Morges. Suivant acte authentique et statuts du 20 janvier 1972, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'une entreprise générale d'électricité ainsi que la vente d'appareils électriques et ménagers. Elle pourra également entreprendre toutes opérations immobilières, financières et commerciales se rattachant à son but. La société reprend de René Conil, électricien, à Morges, du matériel électrique, des appareils électroménagers et du mobilier jusqu'à concurrence d'une somme de fr. 70 000 ainsi que de l'outillage pour une valeur de fr. 10 000. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, libérées jusqu'à concurrence de 40 %. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. René Conil de France, à Gimel, président du conseil d'administration; Paul Conil, de et à Morges, vice-président; Nives Conil-Monsch, femme autorisée et assistée de Paul Conil, prénommé, de et à Morges, secrétaire. Signature individuelle de René Conil; et collective à deux de Paul et Nives Conil. Locaux de la société: rue Couvaloup N° 16.

31 janvier 1972.
A. Spagnol, société anonyme, à Bussigny (FOSC du 11. 8. 1971, N° 185, p. 1992). Nouveaux administrateurs: Jean Hertig, de Reutenbach, à Lausanne; Juliane Bruttin, de Nax VS, à Saxon; Eric Stoud-

mann, de Bussy-Chardonney, à Lausanne. Signature individuelle de Mario Spagnol (inscrit), et collective à deux de Jean Hertig et Eric Stoudmann.

31 janvier 1972.
Normko S.A., à Etoy (FOSC du 7. 8. 1969, N° 182, p. 1828). Erich Bauer, de Bâle, à Adliswil, a été nommé membre du conseil d'administration et délégué avec signature individuelle. Procuration collective à deux a été conférée à Doris Leder, de Bâle, à Zurich, et à Jost Lütolf, de Lucerne, à Baden. Ils signent avec un administrateur ou avec le directeur. Le directeur Walter Keller est maintenant domicilié à Etoy.

Bureau de Moudon

31 janvier 1972.
Société de laiterie de St-Cierges, à St-Cierges, société coopérative (FOSC du 16. 7. 1954, p. 2022). Le comité est actuellement composé de: Armand-Félix Freymond, président (ci-devant vice-président); René Freymond, de St-Cierges, vice-président (ci-devant membre); Georges Oulevay, de Bavois, secrétaire, tous à St-Cierges. Ont cessé de faire partie de l'administration: Armand-Louis Freymond, président; André Freymond, secrétaire, dont les signatures sont radiées. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

Bureau de Nyon

31 janvier 1972.
Hôpital du district de Nyon, à Nyon, association (FOSC du 26. 3. 1971, p. 715). Roger Blanc, démissionnaire, et Pierre Freymond, décédé, ne font plus partie de la commission administrative; leurs pouvoirs sont radiés. Ils sont remplacés par Maurice Ruey, vice-président, de Gland, à Nyon, et Roger Paréaz, de Dully, à Crassier. Ces nouveaux membres signent collectivement à deux avec le président, le vice-président ou le secrétaire.

31 janvier 1972. Boissons.
Perville S.A., à Gland, fabrication, achat et vente de toutes boissons avec ou sans alcool (FOSC du 19. 6. 1970, p. 1414). La signature du fondé du pouvoir Léon Pahud est radiée. Jean-Jacques Hartmann, d'Érlach BE, à Nyon, est nommé directeur. Il engagera la société par sa signature collective à deux avec un administrateur. La société sera désormais engagée par la signature individuelle de chaque administrateur et la signature collective à deux d'un administrateur et du directeur.

Bureau d'Oron

31 janvier 1972. Hôtel.
Hermann Destraz, à Oron-Ja-Ville, exploitation de l'Hôtel de l'Union (FOSC du 14. 7. 1944, N° 163, p. 1598). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Rolle

28 janvier 1972.
Hôtel Domino-Lac, à Rolle, société anonyme (FOSC du 8. 3. 1971, p. 542). L'administrateur Georges Perrin a démissionné; sa signature est radiée. A été nommé administrateur unique avec signature individuelle: Emmanuelle de Vries-Rossier, de Rougemont et Vinzel, à Gilly.

Bureau de Sentier

31 janvier 1972.
Garage de la Gare, Pierre Simond, au Brassus, commune du Chenit (FOSC du 18. 3. 1968, N° 65, p. 573). Cette raison est radiée ensuite de remise de commerce.

Bureau de Vevey

31 janvier 1972. Gypserie.
Jean-Claude Mayor, à Vevey. Chef de la maison: Jean-Claude Mayor, de Grandcour VD, à Vevey. Exploitation d'une entreprise de gypserie et de peinture. Rue du Torrent 19.

Bureau d'Yverdon

Rectifications.
Etanchéité Yverdon S.A., à Yverdon (FOSC du 31. 1. 1972, page 265). La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

Syndicat agricole et d'élevage de Pomy, à Pomy, société coopérative (FOSC du 2. 2. 1972, p. 287). Edgar Burdet, secrétaire, signe collectivement à deux avec le président. La société est engagée par la signature collective à deux du président avec le secrétaire ou le caissier.

28 janvier 1972. Café-restaurant.
Pablo Jimenez, à Yverdon. Titulaire: Pablo Jimenez, d'Espagne, à Yverdon. Café-restaurant-hôtel à l'enseigne Hôtel Suisse. Rue de la Plaine 8.

Wallis - Valais - Vallesse

Bureau de St-Maurice

18 janvier 1972.
Télé-Giettes-Valerette S.A., à Monthey (FOSC du 31. 3. 1970, p. 698). L'administrateur Yvon Crittin est démissionnaire et sa signature radiée; il est remplacé par Charles Boissard, de et à Monthey. La société est engagée par les signatures collectives des président et vice-président, ou par celles collectives de l'un d'eux avec un autre administrateur. Par acte authentique du 8 janvier 1972, l'assemblée générale de la société a modifié ses statuts et porté son capital de fr. 205 000 à fr. 500 000 par l'émission de 1180 actions au porteur de fr. 250, entièrement libérées. Le capital social est ainsi actuellement de fr. 500 000, il est entièrement libéré et divisé en 2000 actions au porteur de fr. 250.

Bureau de Sion

28 janvier 1972. Immeubles.
S.I. Le Nivolet S.A., à Sierre. Suivant acte authentique et statuts du 13 octobre 1971, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente et l'exploitation d'un ou de plusieurs appartements dans les immeubles Valère (Randogne) Olympia (Montana), et divers immeubles en voie de construction sur la commune de Veveys. La société peut s'intéresser à toutes sociétés ayant un rapport avec la réalisation de son but social. Le capital social de fr. 50 000 est divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans le Bulletin Officiel du Canton du Valais, sous réserve de celles qui doivent aussi paraître dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par une seule insertion dans les organes de publicité de la société. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. François Rielle, de et à Sion, administrateur unique avec signature individuelle. Domicile légal: c/o M. Jean Zufferey, avocat, à Sierre. Bureaux: c/o Agence Solalp, à Montana.

28 janvier 1972. Plâtrerie.
Bonvin et Fardel, à Lens. Claude Bonvin, de Lens, à Flanthey/Lens, et Marcel Fardel, de Ayent, à Villaz/Ayent, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} août 1970. La société est engagée par la signature collective à deux des associés. Plâtrerie-peinture.

28 janvier 1972.
Société Immobilière Bel-Air S.A. Sierre, à Sierre (FOSC du 11. 1. 1960, N° 7, p. 87). Willy Eigenheer, jusqu'ici administrateur unique, a été nommé président; Marcel Fournier, de Nendaz, à

Sierre, secrétaire, et René Essellier, de et à Sierre, membre. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

28 janvier 1972. Immeubles.
S.I. Les Pins S.A., à Conthey, achat et vente de terrains (FOSC du 11. 12. 1964, N° 289, p. 3727). Adresse actuelle de la société: Immeuble «Le Méridien».

Neuchâtel - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Neuchâtel

28 janvier 1972. Articles de sport.
Edouard Borel, à Neuchâtel, représentation d'articles de sport (FOSC du 10. 4. 1964, N° 81, p. 1119). Cette raison est radiée par suite de l'apport de l'actif et du passif de la maison, selon bilan au 1^{er} janvier 1972, à la société anonyme «Borel Sports S.A.», à Neuchâtel, ci-après inscrite.

28 janvier 1972.
Borel Sports S.A., à Neuchâtel. Suivant acte authentique et statuts du 21 janvier 1972, il a été constitué sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but le commerce d'articles de sports en gros. Elle peut s'intéresser à d'autres entreprises poursuivant un but analogue. Elle continue l'activité de la maison Edouard Borel, à Neuchâtel, chemin des Cibletries 11, dont l'apport a été fait à la société comme mentionné ci-après. Le capital social est de fr. 200 000, divisé en 200 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de la raison individuelle «Edouard Borel», à Neuchâtel, selon bilan au 1^{er} janvier 1972, figurant dans les statuts, accusant un actif de fr. 403 259.25 (caisse, chèques postaux, débiteurs, marchandises, mobilier, véhicules, fonds de commerce) et un passif de fr. 212 241.50 (créanciers divers), soit un actif net de fr. 191 017.75. Le dit-apport a été accepté pour le prix de fr. 191 017.75, contre remise à l'apporteur de 100 actions au porteur de fr. 1000 chacune. Le solde de fr. 91 017.75 représente une créance de l'apporteur contre la société. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de la maison «Edouard Borel», avec effet rétroactif au 1^{er} janvier 1972. L'assemblée générale est convoquée par une insertion dans l'organe statutaire de publicité ou si les actionnaires sont connus, par envoi de lettres recommandées. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: Michel Hurmi, président, son épouse Charlotte Hurmi née Fruttschi, secrétaire, tous deux de Gurbrü BE, à Neuchâtel; Edouard Borel, de Couvet, à Neuchâtel, membre. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs. Cibletrie 11.

28 janvier 1972. Horlogerie.
Stradin S.A., à Saint-Blaise. Suivant acte authentique et statuts du 19 janvier 1972, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la création, la promotion et la vente d'articles de marque, notamment en horlogerie, joaillerie, bijouterie, pierres précieuses, mode et parfumerie. Le capital social est de fr. 150 000, divisé en 150 actions au porteur de fr. 1000 chacune. Le capital est entièrement libéré. Toutes les publications se font dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. L'administrateur unique est Yves Stolz, du Locle, à Saint-Blaise, avec signature individuelle. Locaux: Les Bourguillards 8.

28 janvier 1972. Horlogerie.
Yves Saint-Blaise S.A., à Saint-Blaise. Suivant acte authentique et statuts du 19 janvier 1972, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la création, la fabrication, la promotion et la vente de produits d'horlogerie, de joaillerie, de bijouterie, de pierres précieuses, de mode et de parfumerie. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Le capital est entièrement libéré. Toutes les publications sont faites dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. L'administrateur unique est Yves Stolz, du Locle, à Saint-Blaise, avec signature individuelle. Locaux: Les Bourguillards 8.

31 janvier 1972. Boulangerie.
Daniel Perdrizat, à Neuchâtel. Le chef de la maison est Daniel Edmond Perdrizat, de Bevaix et Onnens VD, à Neuchâtel. Boulangerie-pâtisserie. Rue de l'Orangerie 2.

31 janvier 1972. Auto-école.
Roger Terraux, à Neuchâtel, épicerie-pâtisseries et auto-école (FOSC du 17. 5. 1961, N° 113, p. 1409). Nouveau but: auto-école. Le titulaire est maintenant domicilié à Wavre, commune de Thielle-Wavre. Nouvelle adresse du bureau: Rue de Saint-Nicolas 26.

31 janvier 1972.
Union de Banques Suisses (UBS), succursale de Neuchâtel (FOSC du 21. 7. 1971, N° 167, p. 1813), société anonyme avec siège principal à Zurich. Léo Hofmann, de Frauenfeld, à Neuchâtel, a été nommé fondé de pouvoir avec signature collective à deux limitée à la succursale.

31 janvier 1972.
Annonces Suisses S.A. «ASSA», Société Suisse de Publicité, succursale de Neuchâtel (FOSC du 8. 11. 1971, N° 261, p. 2709), société anonyme avec siège principal à Zurich. Detlef Thierling, de et à Wallisellen, a été nommé fondé de pouvoir. Il engage la société par sa signature collective à deux, mais ne peut signer avec un autre fondé de pouvoir.

Genève - Genève - Ginevra

28 janvier 1972. Photographie.
Raymond Asseo, à Vevey, studio et laboratoire de photographie etc. (FOSC du 31. 10. 1968, p. 2350). Objet modifié: photographie. L'inscription, n'étant plus obligatoire (artisan), est radiée à la demande de l'intéressé.

28 janvier 1972. Héliographie.
«Hello-Carouge» J. Biner, à Carouge, atelier d'héliographie, d'offset, etc. (FOSC du 15. 12. 1965, p. 3931). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

28 janvier 1972. Café.
J. Reuteler, à Laney, café (FOSC du 2. 9. 1968, p. 1896). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

28 janvier 1972. Pousses de soja.
«Germisoj» Tuan-Kiet Trän, à Genève, culture et vente de pousses de soja (FOSC du 13. 10. 1969, p. 2352). L'inscription est radiée d'office, en vertu de l'art. 68, al. 1, ORC, par suite de départ et cessation de l'exploitation.

28 janvier 1972. Conseils.
Magnin et Mortégé, à Vernier, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1^{er} novembre 1971. Associés: René Magnin, de Collombey-Muraz VS, à Carouge, et Georges Mortégé, de et à Genève. Signature: collective à deux des associés. Conseils en matière de dynamique commerciale. 27, avenue Louis-Casas.

28 janvier 1972.
Jacky Maeder frère aîné SA, succursale de Meyrin (FOSC du 15. 12. 1971, p. 3018). Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Thomas Heinz, de Flerden GR, à Nyon.

28 janvier 1972.
Orell Füssli-Annonces SA, succursale de Genève (FOSC du 18. 7. 1969, p. 1684). Nouvelle raison de commerce de la société et de la succursale: **Orell Füssli Publicité SA (Orell Füssli Werbe AG) (Orell Füssli Pubblicità SA)**. But modifié: exploitation d'une société

de publicité, en particulier gestion de supports publicitaires, acquisition et négociation de campagnes publicitaires, ainsi que conseils dans le domaine du management, du marketing, de la publicité et de la vente. Les pouvoirs de Hagen Lüthy sont radiés.

28 janvier 1972. Confection.
Spengler SA, Succursale de Genève, à Genève, confection pour hommes, dames et enfants (FOSC du 25.10.1971, p. 2593). Ludwig Linder (inscrit) a été nommé directeur de la société avec signature collective à deux; sa procuration est radiée. Eduard Bopp, Fritz Ehrsam (inscrits), Helmut Gyax, de Blicenbach BE, à Thalwil ZH, et Walter Jermann, de et à Dittingen BE, ont été nommés sous-directeurs de la société avec signature collective à deux; la procuration confiée aux deux premiers est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Werner Beichler, d'Allemagne, à Arlesheim BL; Louis Dönni, de Lucerne, à Binningen BL; Richard Dubs, de et à Bâle; Eugen Lichtensteiger, de Winterthur ZH, à Bâle, à Alfred Meierhans, d'Oberlungkofen AG, à Bâle; René Müller, de Bâle, à Arlesheim BL; Eduard Robischon, de Bâle, à Riehen BS, et Benedikt Wyss, de et à Bâle.

28 janvier 1972.
Société Immobilière Galvina, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 23.8.1971, p. 2081). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

28 janvier 1972.
Société Immobilière de la rue de l'École de Médecine N° 14, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 4.11.1971, p. 2684). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

28 janvier 1972. Voyages.
Mondia-Express SA, à Genève, agence de voyages, société dissoute sans liquidation au sens de l'art. 748, CO (FOSC du 9.9.1971, p. 2218). Les créanciers ayant été payés, la société est radiée.

28 janvier 1972. Valeurs mobilières.
Seabat SA, en liquidation, à Genève, valeurs mobilières (FOSC du 7.12.1971, p. 2952). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

28 janvier 1972.
Société Immobilière le Tournel, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 28.12.1971, p. 3123). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

28 janvier 1972.
Société Immobilière Buissonnets-Lae, à Genève, société anonyme (FOSC du 6.9.1962, p. 2553). André Bory et Bernard-Marc Bory ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Claude Brechbühl, de Genève, à Chêne-Bougeries, est administrateur unique avec signature individuelle. Procuration collective à deux a été confiée à Herbert Naepflin, d'Emmetten NW, à Chêne-Bougeries. Nouvelle adresse: 4, rue des Terreaux-du-Temple, chez Herbert Naepflin.

28 janvier 1972. Tous produits.
Carlin Trading SA, à Genève, tous produits manufacturés ou non, etc. (FOSC du 11.1.1972, p. 78). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 500 actions de fr. 100 nominatives. Capital: fr. 100 000, entièrement versé, divisé en 1000 actions de fr. 100 nominatives. Statuts modifiés le 21 janvier 1972.

28 janvier 1972. Textiles.
Contimpex Inc. SA, à Genève, articles textiles, fournitures pour l'industrie électronique, etc. (FOSC du 9.6.1969, p. 1319). Frank Rudmann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean Rossetel, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 6, rue de la Rôtisserie, chez Jean Rossetel, avocat.

28 janvier 1972. Chimie.
Cröste SA, à Carouge, technologie dans le domaine de la physique, de la chimie, etc. (FOSC du 14.6.1971, p. 1458). Nouveau siège: Genève. Statuts modifiés le 19 janvier 1972. Adresse: 1, place du Port.

28 janvier 1972.
Fertmar, Compagnie de navigation maritime pour le transport de vins SA, à Genève (FOSC du 12.8.1970, p. 1831). Robert Arter n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bernard Ferri, de Genève, à Coligny, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux. Procuration collective à deux a été confiée à Roger Heinger, de Pully VD, à Lancy.

28 janvier 1972. Toutes marchandises.
Gilem SA, à Genève, commerce de toutes marchandises, etc. (FOSC du 24.11.1969, p. 2705). Georges Catzefflin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Dominique Ponceat, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

28 janvier 1972.
Kugler fonderie et robinetterie SA, à Genève (FOSC du 15.2.1971, p. 364). Procuration collective à deux a été confiée à Alain Kugler, de et à Genève; René Chevally, de Genève, à Chêne-Bougeries; Francis Comte, de Bernex, à Onex, et Fernand Morgantini, de Locco TI, à Tannay VD.

28 janvier 1972.
Société Immobilière Place du Marché 4, à Genève, société anonyme (FOSC du 29.5.1964, p. 1683). Louis-Henri Germain n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean Roch, de et à Lancy, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 3, place du Molard, Agence immobilière Roch et Cie.

28 janvier 1972. Transports.
Navia SA, à Genève, entreprise de transports, etc. (FOSC du 15.12.1969, p. 2880). Les administrateurs Johannes Tischhauser, président, et Renée Tischhauser, secrétaire (inscrits), sont maintenant domiciliés à Gy. Gilbert Calame, fondé de pouvoir (inscrit), est maintenant domicilié à Meinier.

28 janvier 1972. Participations.
Prodear SA, à Genève, prise de participations, etc. (FOSC du 1.6.1966, p. 1781). Ever Haggag et Ernst-Félix Goldschmidt ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Jean Brunshvig, président (inscrit), John Badel, jusqu'ici secrétaire, nommé vice-président, et Elie-L. Lindenfeld, de La Ferrière BE, à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

28 janvier 1972. Coiffure.
Ryan Associates SA, à Genève, appareils électriques pour la coiffure, postiches naturels, etc. (FOSC du 13.4.1971, p. 858). L'administrateur Donald-Hillsdon Ryan, président (inscrit), est maintenant domicilié à Anières.

28 janvier 1972. Chaussures.
Ryco SA, à Genève, exécution et réparation de chaussures, bars à talons, travaux de gravure, etc. (FOSC du 19.4.1971, p. 914). Donald-Hillsdon Ryan, fondé de pouvoir (inscrit), est maintenant domicilié à Anières.

28 janvier 1972. Participations.
Sinvepar Holding SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 18 janvier 1972. But: administration, acquisition et vente de participations à toutes entreprises commerciales, financières, industrielles et immobilières; acquisition et exploitation de tous brevets, marques, procédés et licences à l'étranger. La société n'exercera aucune activité dans le canton de Genève, sauf toutefois celle strictement nécessaire à son administration interne. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOISC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Willy Bourquin, de La Côte-aux-Fées NE, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 14, rue de la Corraterie, chez Willy Bourquin, avocat.

28 janvier 1972. Denrées alimentaires.

Umik SA, à Genève (FOSC du 3.2.1970, p. 258). But modifié: achat et vente de denrées alimentaires notamment les céréales, le sucre et l'huile. La société peut participer à toute entreprise commerciale ou industrielle, acquérir et aliéner toutes valeurs mobilières et immobilières. Statuts modifiés le 19 janvier 1972.

28 janvier 1972. Participations.
Viniroca SA, à Genève, participations à toutes entreprises, etc. (FOSC du 14.7.1965, p. 2216). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale Viniroca SA, en liquidation. Liquidateurs: Robert Heflé, actuellement domicilié à Commugny VD, et Jean-Pierre Viret, jusqu'ici administrateurs, avec signature collective à deux.

28 janvier 1972.
Société Immobilière Voltaire-Genève, à Genève, société anonyme (FOSC du 9.11.1965, p. 3518). Robert Patry n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Gaston Cuendet, de et à Genève, président, et François Naef, de et à Genève, secrétaire, lesquels signent individuellement.

28 janvier 1972.
Société Immobilière Carouge-Promenades, à Genève, société anonyme (FOSC du 13.10.1969, p. 2352). Les biens de la société sont repris, sous la garantie de l'Etat de Genève, par la «Fondation pour la construction d'habitations à loyers modérés de la Ville de Carouge», à Carouge, fondation de droit public cantonal. La société est dissoute sans liquidation et radiée conformément à l'article 751, CO.

28 janvier 1972.
Société Immobilière Carouge-Promenades Junior, à Genève, société anonyme (FOSC du 13.10.1969, p. 2352). Les biens de la société sont repris, sous la garantie de l'Etat de Genève, par la «Fondation pour la construction d'habitations à loyers modérés de la Ville de Carouge», à Carouge, fondation de droit public cantonal. La société est dissoute sans liquidation et radiée conformément à l'article 751 CO.

Abhanden gekommene Werttitel

Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Es werden folgende Obligationen der Graubündner Kantonalbank, Filiale St. Moritz, vermisst:

Fr. 1000.- Ser. 201 Nr. 1588 5 % vom 31. Januar 1968*
Fr. 1000.- Ser. 201 Nr. 1958 5 % vom 4. November 1968*
Fr. 2000.- Ser. 201 Nr. 3003 5½% vom 27. Oktober 1970**
mit Coupons per ** 31. Oktober 1971 & ff.,
** 30. April 1971 & ff.

lautend auf Inhaber.

Die allfälligen Inhaber dieser vorstehend aufgeführten Obligationen werden hiermit aufgefordert, diese innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Amte vorzulegen, widrigenfalls die vermissten Titel kraftlos erklärt werden. (249)

7002 Chur, den 8. Februar 1972 Der Präsident des Bezirksgerichtes
Plessur:
Dr. J. Sprecher

Es wird nachstehend bezeichneter Hypothekartitel vermisst:

Kaufschuldbrief von Fr. 3000.-, datiert 1. September 1903, laut Pfandprotokoll Waldkirch Bd. 6, Nr. 1095, lastend auf Parzelle Nr. 483 Waldgrundstück «Moosbühl».

Der Inhaber dieses Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, sich innert Jahresfrist von dieser Aufforderung an beim Bezirksgerichtspräsidentin Gossau SG zu melden, andernfalls der Titel als kraftlos erklärt wird. (240)

9202 Gossau, den 1. Februar 1972 Bezirksgerichtskanzlei

Es werden vermisst:

1. Sparheft Nr. 7365 der Volksbank Hochdorf, Hochdorf, haltend per 1. Januar 1971 Fr. 6007.20;
2. Sparheft Nr. 3985 der Luzerner Kantonalbank, Filiale Hochdorf, haltend per 1. Januar 1971 Fr. 9098.10.

Die allfälligen Inhaber werden aufgefordert, diese Sparhefte innerhalb von sechs Monaten, vom Tage der ersten Publikation an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftlosklärung ausgesprochen wird. (253)

6280 Hochdorf, den 9. Februar 1972
Der Amtsgerichtspräsident von Hochdorf: Leu

Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 5576 der Luzerner Kantonalbank, Filiale Ebikon, mit einem Saldo von Fr. 11 743.20, Wert 30. Juni 1970.

Der Inhaber dieses Sparheftes wird hiermit aufgefordert, es innert 6 Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, sonst wird es kraftlos erklärt. (252)

6010 Kriens, den 9. Februar 1972 Amtsgerichtspräsident III
von Luzern-Land:
Scharfenberger

Es wird vermisst das

Sparheft Nr. 40328-8 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Filiale Binningen, lautend auf Hanspeter Vonthron, Langesage 2, Binningen, mit einem Kapitalsaldo von Fr. 17 653.05.

Der unbekannt Inhaber dieses Sparheftes wird aufgefordert, es innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftlosklärung ausgesprochen wird. (237)

4410 Liestal, den 3. Februar 1972 Obergerichtskanzlei Baselland

Es wird vermisst das

Sparheft Nr. 14133-10 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Filiale Muttenz, lautend auf Josef Schnetzer-Lessing, Basel, mit einem Kapitalsaldo von Fr. 14 045.20.

Der unbekannt Inhaber dieses Sparheftes wird aufgefordert, es innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftlosklärung ausgesprochen wird. (238)

4410 Liestal, den 3. Februar 1972 Obergerichtskanzlei Baselland

Es werden vermisst:

3 Inhaber-Kassenobligationen der Luzerner Kantonalbank, Filiale Sursee, zu je Fr. 1000.-, à 3½%, Nrn. 711615/17, angegangen 7. Oktober 1969, fällig 7. Oktober 1974, mit Jahrescoupons ab 7. Oktober 1971.

Die allfälligen Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, diese innerhalb von sechs Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftlosklärung ausgesprochen wird. (239)

6210 Sursee, den 4. Februar 1972 Der Amtsgerichtspräsident
von Sursee:
Wigger

Mit Bewilligung der II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 17. September 1971 werden folgende Schuldkunden als vermisst aufgerufen:

Inhaberschuldbrief von Fr. 7000.-, datiert 28. September 1934, lautend auf Beat Zehnder (Schuldner und Pfand Eigentümer), wohnhaft gewesen in Dübendorf, lastend im ersten Rang auf Wiesen in der Stagen in Dübendorf, urspr. fünfundsiebzig Aren 4m² Wiesen; 667 m² wurden am 30. August 1940, 1112 m² am 3. Oktober 1942, 1231 m² am 30. März 1964 und 382 m² am 11. April 1964 aus der Pfandhaft entlassen. Kat. Nrn. 6485, 6487, Grundbuchamt Dübendorf GR, B. Bl. 1798, Pfandbuch Dübendorf, Bd. 4/144, GP Bd. 5 Nr. 192; Namensschuldbrief von Fr. 1700.-, datiert 2. Februar 1932, lautend auf Beat Zehnder (Schuldner und Pfand Eigentümer), zugunsten der Gläubiger Engelbert Kalt und Gottlieb Vontobel, beide in Dübendorf, lastend im ersten Rang auf ein zweites Teilrecht als Mitglied der Holz-Korporation Dübendorf (Korp.-Verz. fol. 86) Grundbuchamt Dübendorf, Pfandbuch Dübendorf Bd. 3/299, Gesch. Prot. Bd. 4 Nr. 277.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahr von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (53)

8610 Uster, den 12. Oktober 1971

Bezirksgerichtskanzlei Uster

Le président du Tribunal civil du district d'Aigle somme le détenteur inconnu de la

cédule hypothécaire au porteur du capital de fr. 5000, constituée le 31 mai 1957 par Adolphe Robert fils d'Henri François Borloz, à Villeneuve, reprise par son fils Henri Louis Borloz, inscrite au registre foncier du district d'Aigle sous numéro 188503, grevant en deuxième rang la parcelle 440, feuille 8, de la commune de Villeneuve, de produire ce titre jusqu'au 9 juin 1972 au greffe du Tribunal du district d'Aigle, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (6)

1860 Aigle, le 4 juin 1971

Le président du Tribunal:
J.-P. Guignard

Le président du Tribunal du district de Courtelary somme le ou les détenteurs éventuels de la

cédule hypothécaire de fr. 2000.-, au profit de Raymonde Lucette Oswald-Boehlen et de Denise Fabienne Gerber-Boehlen, du 3 septembre 1947 Série IG N° 9951 et de la cédule hypothécaire de fr. 5000.- au profit de Gertrude Boehlen, du 3 septembre 1947 Série IG N° 9952 grevant en 2^e rang l'immeuble N° 214 de la Commune de St-Imier, lieu dit «Rue du Pont» habitation-restaurant N° 36, buanderie N° 36B, assise, aïssance, jardin d'une contenance de 5,48 ares et d'une valeur officielle de fr. 189 800.-, appartenant à Monsieur Adrien Leschet, ouvrier s/cadran au Locle et à Madame Raymonde Lucette Oswald-Boehlen, ménagère à St-Imier, chacun pour une moitié,

de les produire au greffe du Tribunal de Courtelary ou de se faire connaître dans un délai de 12 mois dès la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (241)

2608 Courtelary, le 3 février 1972. Le président du Tribunal a. i. i.:
Jean Comment

Par ordonnance du 3 février 1972, le président II du Tribunal de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a ordonné l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver et, en cas d'insuccès, d'annuler:

une obligation hypothécaire au porteur du 28 mars 1964, établie contre Edouard Chappuis, feu Louis, Champ des Fontaines 9, à Fribourg, obligation au montant de fr. 25 000.-, grevant en 1^{er} rang l'immeuble art. 420 du registre foncier de Corpataux, habitation et place de 541 m², taxés fr. 46 705.-, immeuble propriété de M. Edouard Chappuis.

En conséquence, sommation est faite au détenteur inconnu de ce titre d'avoir à le produire au greffe du Tribunal de la Sarine, 1700 Fribourg, dans le délai de six mois dès la première publication, à défaut de quoi l'annulation en sera prononcée. (235)

1700 Fribourg, le 3 février 1972 p. o. le greffier du Tribunal:
Plancherel

Deuxième avis

Le président du Tribunal de première instance somme le détenteur inconnu de la

Police d'assurance mixte N° 309615 délivrée par la Compagnie d'Assurances sur la Vie La Genevoise à Sieur Maurice Edouard Giron le 3 mai 1956,

de la déposer au greffe du Tribunal de première instance dans le délai d'une année à compter de la première insertion du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée et fait défense au débiteur de ladite Police d'en acquitter le montant sous menace de devoir payer deux fois. Gh. XXII (137)

1211 Genève, le 12 janvier 1972 Tribunal de
première instance, Genève
P. Fournier, président

Le détenteur du livret de dépôts de la Banque cantonale vaudoise N° 614 014, au porteur, créancier de Fr. 11 847.65, créé le 12 décembre 1963, est sommé de me le produire jusqu'au 15 avril 1972. (54)

1003 Lausanne, le 7 octobre 1971 Le président du Tribunal
civil du district de Lausanne:
Jacques Reymond

Le détenteur du livret de dépôts de la Banque Cantonale vaudoise N° 633096, au porteur, créancier de Fr. 376.20, créé le 21 octobre 1970, est sommé de me le produire jusqu'au 15 avril 1972. (55^b)

1003 Lausanne, le 11 octobre 1971

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: Jacques Reymond

Le détenteur de

l'action Banque cantonale vaudoise, de Fr. 500.-, au porteur, N° 39907, coupons N° 5 et suivants attachés, des deux bons de caisse 5% Banque cantonale vaudoise, à 5 ans, dès le 1^{er} janvier 1967, de Fr. 500.- chacun, N° 30 et 31, Série 5 G, coupons au 1^{er} janvier 1972, du bon de caisse 5 1/2% Banque cantonale vaudoise, à 5 ans, dès le 1^{er} mai 1970, de Fr. 1000.-, N° 482, Série 5 F, coupons au 1^{er} mai 1972 et suivants attachés, du bon de caisse 5% Banque cantonale vaudoise, à 5 ans, dès le 1^{er} août 1969, de Fr. 1000.-, N° 7379, Série 5 G, coupons au 1^{er} août 1972 et suivants attachés, est sommé de me les produire jusqu'au 15 juin 1972. (85^b)

1003 Lausanne, le 7 décembre 1971

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: Jacques Reymond

Le juge-instructeur du district de Sion à la requête de M^e Jean Mariéthod, avocat à Sion, au nom de Francesco Gazzola, ingénieur à Milan, somme le détenteur inconnu des titres ci-après, de les déposer en notre greffe, dans les six mois dès la présente publication (art. 983 et ss. C.O.)

18 actions au porteur, de fr. 1000.- de valeur nominale, de Pétrochemical SA à Sion et portant les N° 34 à 51. (236^b)

1950 Sion, le 4 février 1972

Le juge-instructeur: Louis de Riedmatten

Il pretore del distretto di Mendrisio, con decreto 2 dicembre 1971, in relazione alla istanza 24 settembre/26 novembre 1971, del signor avv. Emilio Induni, Mendrisio, per conto del signor Dr. Erich Kampitsch, Arbon, diffida lo sconosciuto detentore della

ipoteca al portatore di Fr. 10.000.- (diecimila) costituita con strumento 7 aprile 1956, a rogito N. 235 del notaio avv. Carlo Dones, Chiasso, inscritta il 18 aprile 1956 al N. 30.

di volerla produrre e questa Pretura entro il termine di sei mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento.

Questa ipoteca grava i seguenti mappali: in I° rango:

		mq.
144	Dosso campo e brugha 1/2	250
136	Dosso campi e brughe	288,15
154	Dosso campi e brughe	188
155-c	Dosso campo e brughe	18,34
112	Salas prato	290
111	Salas prato	600
113	Salas bosco	930
137	Dosso campo e brugha	250
140	Pradel bosco segativo	440
131	Montaruzza prato con piante	740
146	Dosso campo e brugha	780
129	Montaruzza prato cespugliato	6740
130	Montaruzza bosco	3060
147	Montaruzza 1/2 stalla e fienile	15
138	Pradel bosco	550
124	Pradel bosco	700
128	Pradel bosco	1500
147-a	Dosso campo e brugha	135
541	Guastaccio bosco	1300
93-a	Ronco prato cespugliato	84

ipoteca estesa, con iscrizione 4 gennaio 1958 a rog. N. 1558 del defunto notaio avv. Nino-Francesco Borella, Chiasso, e gravante in II rango il mappale

141	Dosso campi e brughe	1310
e in IV rango i seguenti mappali:		
132	Nosolo bosco	4200
133	Nosolo prato	1450
148	Cassina Dosso stalla e fienile	45
109	Salas prato	170
119	Salas bosco	960
142	Ronco campi e brughe	2290
107	Salas campo	70
106	Salas prato	260
127	Pradel bosco	1800
121	Salas prato	470
143	Ronco campi e brughe	580
145	Dosso campi e brughe	150
123	Salas prato cespugliato	980
139	Pradel prato cespugliato	610
103	Salas prato cespugliato	520
104	Salas prato cespugliato	640
105	Salas prato cespugliato	680
114	Salas bosco	370
115	Salas prato	240
120	Salas prato	910
152-b	Al Dosso campo e brughe	72
153	Al Dosso campo e brughe	910
153	Al Dosso pollaio	7
110	Salas prato cespugliato	230
122	Salas bosco	680
116	Salas prato	620
117	Salas bosco	390
147	Dosso campi e brughe	1207
148	Ronco campi e brughe	270
151/152	Dosso campi e brughe	23
118	Salas bosco	1280

mappali iscritti a RFP di Bruzella, di proprietà del signor Dr. Erich Kampitsch, Arbon. (83^b)

6850 Mendrisio, 2 dicembre 1971

Il pretore: avv. Edy Bernasconi

Il pretore della giurisdizione di Mendrisio-sud, in relazione alla istanza 3 gennaio 1972 della Banca Popolare Svizzera, di Chiasso; visti gli art. 981 e ss. CO, diffida, lo o gli sconosciuti detentori del

libretto di investimento N° 300 612 al portatore, emesso dalla Banca istante, e rubato dall'appartamento della proprietaria nella notte del 6 novembre 1971,

di volerlo produrre a questa Pretura entro il 17 luglio 1972, sotto comminatoria di ammortamento. (134^b)

6850 Mendrisio, 5 gennaio 1972

Il pretore: avv. Flavio Cometta

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Aenderung eines Anlage-Fondsreglementes

Mittwoch, den 12. April 1972, vormittags 11.00 Uhr, wird im Zivilgerichtssaal in Basel, Bäumlengasse 3, I. Stock, über das von der Société Internationale de Placements, Elisabethenstrasse 43, Basel, als Fondsleitung des Wertschriftenanlagensfonds Swissvalor Neue Serie Anlagefonds für schweizerische Werte, sowie dem Schweizerischen Bankverein, Aeschenvorstadt 1, Basel, und der Schweizerischen Kreditanstalt, Paradeplatz, Zürich, als Depotbanken des Wertschriftenanlagensfonds Swissvalor Neue Serie Anlagefonds für schweizerische Werte, gestellte Begehren (Antrag siehe unten) auf Aenderung des Fondsreglementes verhandelt, wozu die Anleger hiermit eingeladen werden.

Die Anleger können ihre Einwendungen schriftlich vor der Verhandlung (an das Zivilgericht Basel-Stadt), oder mündlich in der Verhandlung anbringen.

Antrag:

Es sei der Anteil der nichtkотиerten Titel am Fondsvermögen von bisher 15% auf neu 25% zu erhöhen, und die entsprechende Bestimmung in Abschnitt IV, Ziff. 10, lit. b des Fondsreglementes Swissvalor Neue Serie, Anlagefonds für schweizerische Werte, wie folgt neu zu fassen:

Die Anlagen haben in der Regel in Titeln zu erfolgen, die an einer Börse kotiert sind. Es dürfen, zum Verkehrswert im Zeitpunkt der Anlage berechnet, vom Fondsvermögen bis zu 25% in regelmässig gehandelten nichtkottierten Titeln angelegt werden. (A 92^b)

4000 Basel, den 9. Februar 1972

Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Aenderung eines Anlage-Fondsreglementes

Entscheid des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 28. Januar 1972

Das Gesuch um Aenderung des Fondsreglementes des Wert-Invest Schweiz. Liegenschafts-Anlagefonds und die Aenderung des Fondsreglementes des REFO Rheinpark-Sonderfonds wird gemäss Publikationen im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 267 vom 15. November 1971 unter Nr. 297 vom 20. Dezember 1971 bewilligt, mit Ausnahme des Begehrens auf Aenderung von § 18 Abschnitt B Buchstabe b des Fondsreglementes WERTINWEST sowie des Begehrens auf Aenderung von § 16 Absatz 2 Buchstabe b des Reglementes REFO, die am 1. Oktober 1971 zurückgezogen worden sind.

Gegen diesen Entscheid kann gemäss § 220 ff der Zivilprozessordnung des Kantons Basel-Stadt die Appellation ergriffen werden. (A 93)

4000 Basel, den 9. Februar 1972

Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Gesuch um Allgemeinverbindlicherklärung eines Gesamtarbeitsvertrages

(Bundesgesetz vom 28. September 1956 über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen)

Gastgewerbe des Kantons Zürich

Die

Arbeitsgemeinschaft der Vereinigung alkoholfreier Betriebe, der Verband der Wirtvereine des Kantons Zürich, der Zürcher Hotelier-Verein die Union Helvetia, Schweiz. Zentralverband der Hotel- und Restaurant-Angestellten, und der Verband der Handels-, Transport- und Lebensmittelarbeiter der Schweiz

haben an die Volkswirtschaftsdirektion zuhanden des Regierungsrates des Kantons Zürich das Gesuch gestellt, es sei der Gesamtarbeitsvertrag für das Gastgewerbe des Kantons Zürich vom 22. August 1966 mit den seitherigen Änderungen, mit Ausnahme der kursiv gedruckten Bestimmungen, allgemeinverbindlich zu erklären.

Der Gesamtarbeitsvertrag vom 22. August 1966 ist im Amtsblatt des Kantons Zürich, Inseratenteil, vom 8. Februar 1972 (Nr. 11) veröffentlicht worden, und das Gesuch kann bei der Volkswirtschaftsdirektion des Kantons Zürich, Kaspar Escherhaus, Zürich, Zimmer Nr. 328, eingesehen werden.

Allfällige Einsprachen von Personen, die ein Interesse glaubhaft machen, sind der Volkswirtschaftsdirektion des Kantons Zürich schriftlich und begründet im Doppel bis spätestens 29. Februar 1972 einzureichen. (A 94)

8000 Zürich, den 8. Februar 1972

Direktion der Volkswirtschaft
des Kantons Zürich
Regierungsrat Prof. H. Künzi

BMW Blechballagen- und Metallwarenfabrik AG, mit Sitz in Muttenz

Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 748, Ziff. 1 OR

Dritte Veröffentlichung

Gemäss Fusionsvertrag vom 30. Dezember 1971 sind Aktiven und Passiven der BMW Blechballagen- und Metallwarenfabrik AG, mit Sitz in Muttenz, auf Grund der Fusionsbilanz per 31. Dezember 1970 nach Massgabe von Art. 748 OR auf die BMW-Vogel AG übergegangen, und die BMW Blechballagen- und Metallwarenfabrik AG hat sich aufgelöst.

Die Gläubiger der BMW Blechballagen- und Metallwarenfabrik AG werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von 2 Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, bei der Firma BMW-Vogel AG, mit Sitz in Aesch, anzumelden. Sofern nicht innert der gleichen Frist ausdrücklich Widerspruch erhoben wird, gehen die Schuldverpflichtungen der BMW Blechballagen- und Metallwarenfabrik AG auf die BMW-Vogel AG über. Die Schulden werden bei Fälligkeit auch ohne Forderungsanmeldung beglichen. (A 83^b)

4147 Aesch, den 3. Februar 1972

BMW-Vogel AG
Der Verwaltungsrat

Nährböden und Chemie AG, in Liquidation 5620 Bremgarten AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. Dezember 1971 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich beim Liquidator der Gesellschaft, Treuhänderbüro Hans von Flüe, Baarerstrasse 34, 6301 Zug, anzumelden. (A 82^b)

5620 Bremgarten, den 7. Februar 1972

Der Liquidator: Hans von Flüe

Caisse Vieillesse-décès du personnel de la maison Jules Lazzarelli, Roger Lazzarelli succ.

Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

La fondation étant dissoute conformément à l'art. 88 CCS, le conseil de fondation procède à la liquidation de cette institution, conformément au plan de répartition approuvé par le service de surveillance des fondations et déposé chez M. Roger Lazzarelli, 17 chemin Fossard, 1211 Conches.

Les créanciers et ayants-droit éventuels sont invités à faire valoir leurs créances et prétentions, avec justificatifs à l'appui, dans le plus bref délai mais au plus tard le 28 février 1972. (A 78^b)

1211 Conches, le 7 février 1972

Le conseil de fondation

Fondation en faveur du personnel de la maison Jules Lazzarelli, Roger Lazzarelli succ.

Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

La fondation étant dissoute conformément à l'art. 88 CCS, le conseil de fondation procède à la liquidation de cette institution, conformément au plan de répartition approuvé par le service de surveillance des fondations et déposé chez M. Roger Lazzarelli, 17 chemin Fossard, 1211 Conches.

Les créanciers et ayants-droit éventuels sont invités à faire valoir leurs créances et prétentions, avec justificatifs à l'appui, dans le plus bref délai mais au plus tard le 28 février 1972. (A 77^b)

1211 Conches, le 7 février 1972

Le conseil de fondation

General Artists Corporation SA, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux articles 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision du 30 décembre 1971, la société General Artists Corporation SA, dont le siège social est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 15 mars 1972, au siège social de la société, à Genève, 4, Place Neuve, p.a. M^e Fernand Haissly. (A 79^b)

1204 Genève, le 2 février 1972

Le liquidateur: Fernand Haissly

Société Immobilière Boulevard Carl-Vogt N° 7 Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision du 3 février 1972, la Société Immobilière Boulevard Carl-Vogt N° 7, dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 29 février 1972, en mains des liquidateurs, Messieurs Gérard Pillon et Roland Antonioli, p. a. «Multitherme» R. A. Antonioli, 4 Chemin des Verjus, au Grand-Lancy. (A 76^b)

1200 Genève, le 3 février 1972

Les liquidateurs

Fondation en faveur du personnel de A. Reymond & Cie SA, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

La fondation étant dissoute conformément à l'article 88 CCS, le conseil de fondation procède à la liquidation de cette institution, conformément au plan de répartition approuvé par le service de surveillance des fondations et déposé auprès dudit service de surveillance, rue du 31-Décembre 47, 1207 Genève.

Les créanciers et ayants-droit éventuels sont invités à faire valoir leurs créances et prétentions, avec justificatifs à l'appui, dans le plus bref délai mais au plus tard le 15 mars 1972. (A 90^b)

1208 Genève, le 7 février 1972

Le conseil de fondation

Coop Neuchâtel et environs, Neuchâtel

Appel aux créanciers en cas de fusion selon article 914 CO

Troisième publication

Selon décision de son assemblée générale des délégués du 22 novembre 1971, Coop-Neuchâtel reprend les actifs et passifs de la société Coop du District de Boudry, en suite de fusion avec elle. Cette fusion a pris effet au 1^{er} janvier 1972.

Les créanciers de la société coopérative dissoute qui n'acceptent pas le changement de débiteurs, sont invités à produire, dans le mois suivant la troisième publication du présent avis, leurs créances à l'administration de Coop-Neuchâtel et peuvent exiger d'être désintéressés ou garantis. (A 91^b)

2000 Neuchâtel, le 7 février 1972

Coop-Neuchâtel

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken Marques Marche

Eintragungen Enregistrements

256001. Hinterlegungsdatum: 9. Dezember 1971, 20 Uhr. Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie (Les fils d'Edouard Geistlich S.A. pour l'Industrie chimique) (I figli d'Edoardo Geistlich S.A. per l'Industria chimica) (Edward Geistlich Sons, Company Limited for Chemical Industry), Wolhusen (Luzern). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 141242. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Dezember 1971 an.

Vitamin-A-haltige pharmazeutische Produkte in allen Formen. (Int. Kl. 5)

AVITOL

256002. Hinterlegungsdatum: 9. Dezember 1971, 20 Uhr. Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie (Les fils d'Edouard Geistlich S.A. pour l'Industrie chimique) (I figli d'Edoardo Geistlich S.A. per l'Industria chimica) (Edward Geistlich Sons, Company Limited for Chemical Industry), Wolhusen (Luzern). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 141326. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Dezember 1971 an.

Chemisch-pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

BATRAX

256003. Hinterlegungsdatum: 9. Dezember 1971, 20 Uhr. Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie (Les fils d'Edouard Geistlich S.A. pour l'Industrie chimique) (I figli d'Edoardo Geistlich S.A. per l'Industria chimica) (Edward Geistlich Sons, Company Limited for Chemical Industry), Wolhusen (Luzern). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 141519. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Dezember 1971 an.

Arzneimittel, chemisch-pharmazeutische Präparate, pharmazeutische Drogen und galenische Präparate. (Int. Kl. 5)

MULTISAN

256004. Hinterlegungsdatum: 9. Dezember 1971, 20 Uhr. Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie (Les fils d'Edouard Geistlich S.A. pour l'Industrie chimique) (I figli d'Edoardo Geistlich S.A. per l'Industria chimica) (Edward Geistlich Sons, Company Limited for Chemical Industry), Wolhusen (Luzern). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 141520. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Dezember 1971 an.

Arzneimittel, chemisch-pharmazeutische Präparate, pharmazeutische Drogen und galenische Präparate. (Int. Kl. 5)

CALAS

256005. Hinterlegungsdatum: 9. Dezember 1971, 20 Uhr. Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie (Les fils d'Edouard Geistlich S.A. pour l'Industrie chimique) (I figli d'Edoardo Geistlich S.A. per l'Industria chimica) (Edward Geistlich Sons, Company Limited for Chemical Industry), Wolhusen (Luzern). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 141620. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Dezember 1971 an.

Arzneimittel, einschliesslich pharmazeutische, chemisch-pharmazeutische und hygienische Präparate; pharmazeutische Drogen; diätetische Nahrungsmittel, Desinfektionsmittel, Vertilgungsmittel für Pflanzen und Tiere. (Int. Kl. 5)

RISUNAL

Übertragungen — Transmissions

145184 (ZONITE)
Chemway Corporation, Wayne (New Jersey, USA). — Transmission à Cooper Laboratories International, Inc., 546 Bedford Road, Bedford Hills (New York, USA). — Enregistré le 11 janvier 1972.

151807 (LB, fig.)
Luecin Baszanger and Co, Genève. — Transmission à Baszanger & Cie, 6, rue de la Corratierie, Genève. — Enregistré le 3 janvier 1972.

165463 (KINETRON) 215662 (PHYSICHE-MITRON)
171199 (CHEMITRON) MITRON
195219 (CHEMITRON)
Chemetron AG, Glarus. — Übertragung an N.V. Chemetron S.A., Europark, Sint-Niklaas (Waas, Belgien). — Enregistré den 14. Januar 1972.

167033 (GARINOR)
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Übertragung an E. Merck, Darmstadt (Bundesrepublik Deutschland). — Enregistré den 11. Januar 1972.

170031 (DIAMOND T, fig.)
White Motor Corporation, Cleveland (Ohio, USA). — Transmission à Diamond Reo Trucks, Inc., 1331. South Washington Avenue, Lansing (Michigan, USA). — Enregistré le 11 janvier 1972.

178695 (COLORIT, fig.) 184077 (SOLEXIT, fig.)
178698 (CERUSOL) 198765 (KOLORIT)
Colorit AG, Lack- und Farbenfabrik Schaffhausen, Schaffhausen. — Übertragung an Jallut S.A., 18, rue de l'Industrie, Bussigny-près-Lausanne (Waadt). — Enregistré den 12. Januar 1972.

187950 (ULSTRENE), 187951 (ULSTRON)
Imperial Chemical Industries Limited, Londres S.W. 1 (Grande-Bretagne). — Transmission à Monsanto Company, 800 North Lindbergh Boulevard, St-Louis (Missouri, USA). — Enregistré le 13 janvier 1972.

205823 (DRESSO-KLEEN)
Peter Wullschlegler, Oftringen (Aargau). — Übertragung an Widroba-Reflex AG, Sportweg 5, Davos Platz (Graubünden). — Enregistré den 3. Januar 1972.

214054 (IPSO) 241357 (FORHAN'S)
214622 (SURGEX) 252608 (ISO-SOL)
224856 (LADY ESTHER)
Chemway Corporation, Wayne (New Jersey, USA). — Übertragung an Cooper Laboratories International, Inc., 546 Bedford Road, Bedford Hills (New York, USA). — Enregistré den 11. Januar 1972.

220468 (+ ELEKTRO OSMOSE-PHORESE SYSTEM «ERNST/TRABER», fig.)
Jakob Traber, Niederhelfenswil (St. Gallen). — Übertragung an Max Andereg, Tübacherstrasse 13, Goldach (St. Gallen). — Enregistré den 4. Januar 1972.

221819 (THERMO)
Aleo Valve Company, St. Louis (Missouri, USA). — Übertragung an Emerson Electric Co., 8100 Florissant Avenue, St. Louis (Missouri, USA). — Enregistré den 11. Januar 1972.

228762 (ALCO, fig.)
Aleo Controls Corporation, St. Louis (Missouri, USA). — Übertragung an Emerson Electric Co., 8100 Florissant Avenue, St. Louis (Missouri, USA). — Enregistré den 11. Januar 1972.

249893 (ERNAVA)
Fabrique White Star, Weiss et Co. S.A., La Chaux-de-Fonds. — Transmission à Ernava Watch Ltd., e/o Pierre Pauli, 49, avenue Léopold-Robert, La Chaux-de-Fonds. — Enregistré le 14 janvier 1972.

253778 (fig.), 253779 (BURGESS)
Clevite Corporation, Cleveland (Ohio, USA). — Übertragung an Gould Inc., 1110 Highway 110, Mendota Heights (Minnesota, USA). — Enregistré den 11. Januar 1972.

Sitzverlegung und Übertragung Transfert de siège et transmission

213393 (ASI)
Dieter Hinze, Wohlen (Aargau). — Sitz verlegt nach Rötzelstrasse 86, Zürich 6. — Übertragung des hälftigen Anteils an Arpad Németh, Rebbergstrasse 30, Zürich 10. Die Marke ist nunmehr eingetragen auf Dieter Hinze, Rötzelstrasse 86, Zürich 6, und Arpad Németh, Rebbergstrasse 30, Zürich 10; Korrespondenzadresse: Dieter Hinze, Rötzelstrasse 86, Zürich 6. — Enregistré den 14. Januar 1972.

Firmaänderung — Modification de raison

189843. — Bürke & Co. AG, Zürich 4. — Firma geändert in Bürke AG. — Enregistré den 14. Januar 1972.

Firmaänderung und Sitzverlegung Modification de raison et transfert de siège

142136–142140, 143641, 143642, 157549, 157550, 159236, 160348, 161310, 161691, 161692, 163789, 165512, 170013, 170532, 171947, 176536, 176537, 185192. — Chemedica S.A., Montreux, Territet-Montreux (Vaud). — Raison modifiée en Chemedica S.A. — Siège transféré à chemin St-Mare, Vouvry (Valais). — Enregistré le 14 janvier 1972.

Sitzverlegungen — Transferts de siège

188245, 251497. — Friedrich J. Liener, Zürich 7. — Sitz verlegt nach Weiermattstrasse 61, Urdorf (Zürich). — Enregistré den 14. Januar 1972.

238877. — Petersen Limited, Epping Industrial Township (Cape Province, République d'Afrique du Sud). — Siège transféré à Corner Edison Road and Watt Street, Industria (Transvaal, République d'Afrique du Sud). — Enregistré le 14 janvier 1972.

Adressänderung — Changement d'adresse

249803. — Salvatore Mazzara-Erni, Aarau (Aargau). — Die neue Adresse des Hinterlegers lautet General Guisanstrasse 60, Aarau (Aargau). — Enregistré den 14. Januar 1972.

Einschränkungen der Warenangabe Limitations de l'indication des produits

189843 (BÜCO)
Bürke AG, Zürich 4. — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Kohlwarzen, Treibstoffe, Schmiermittel. — Enregistré den 14. Januar 1972.

210292 (BÜRKE AG)
Bürke AG, Zürich 4. — Die Warenliste wird eingeschränkt durch die Streichung der Angabe «Kolonialwaren». — Enregistré den 14. Januar 1972.

247935 (TRIUMPH)
Triumph Intertrade AG, Zurzach (Aargau). — Die Warenliste wird eingeschränkt durch die Streichung der Angaben Stärke und Stärkerzeugnisse für kosmetische Zwecke. — Enregistré den 14. Januar 1972.

249012 (RHINEGYL)
Sandoz AG, Basel. — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Arzneimittel, nämlich Antiallergika. — Enregistré den 14. Januar 1972.

249137 (CALMIXEN SANDOZ)
Sandoz AG, Basel. — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Sedativum für die Pädiatrie. — Enregistré den 14. Januar 1972.

253108 (LIRONION)
CIBA-GEIGY AG, Basel. — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Tier- und Pflanzenvergiftungsmittel. — Enregistré den 14. Januar 1972.

253250 (MODELE TROJKA, fig.)
Fritz Kurt Kodel, Zürich 2. — Die Warenliste wird eingeschränkt durch die Streichung der Angabe «Parfümieren». — Enregistré den 14. Januar 1972.

254601 (HAPPY HANDS)
C. H. Boehringer Sohn, Ingelheim am Rhein (Bundesrepublik Deutschland). — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Parfümieren, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwaxmittel; Zahnpfutzmittel. — Enregistré den 14. Januar 1972.

Löschungen — Radiations

141311 (ONECO) 208373 (BÜRKE KAFFEE, fig.)
141312 (NEOCA)
183834 (KAFFEE DELIKAT, fig.)

Bürke AG, Zürich 4. — Gelöscht am 14. Januar 1972 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

141719 (HORMOCYCLINE) 178740 (ORESUL)
142436 (ELKOCILINA) 179778 (PERVASDIL)
142437 (ELKOCILLINE) 183147 (OTRIVAN)
142875 (VINACTIN) 183163 (LINGUALETTE)
143090 (NEOPRESOL) 184094 (HEMPYNAL)
143431 (DOREDIN) 185138 (CYCLOPENTIAZOL)
144764 (CRESCIN) 185139 (GUANETIDIL)
144769 (EISENPHYTIN) 185140 (ISNAVIL)
144778 (SENNAFOLIN) 185141 (METAN-DROSTENOL)

148041 (SERPASOLIN) 185142 (PHANQUON)
148393 (ANTRENYLEN) 188527 (CIBALBUMIN)
148666 (STRACAREN) 194089 (PRIVATOSE)
148782 (SALENE) 194642 (fig.)
148785 (TROMBOPHOR) 198467 (EUBIOTIKUM)
148788 (HEMO-COAGULINE) 198468 (EUBIOTICO)
198469 (EUBIOTIQUE)
198470 (FOLINA)
201023 (FOLINA)
201024 (CAMPHEMYL)
195669 (COUSANTROM) 202645 (MENTRAIN)
150181 (AUROSOL) 209047 (TRASCOL)
151677 (ELECTROCORTEN) 202645 (MENTRAIN)
153481 (DESERPIDIN) 209047 (TRASCOL)
153869 (VIRIPOTEN) 212051 (NITRAMIDAZOL)
153887 (PERANDROL) 212880 (ROTIMOS)
153890 (STREPTOCHIN) 215541 (CIRBIS)
153891 (FOLIN) 216204 (SISTOMETRAL)
153895 (SULFUROL) 216593 (GLUVENAL)
155666 (IRCABINYL) 218196 (CIBALBUMINE)
156387 (DUPLICETS) 218499 (YESEXAN)
156496 (SINBARDUR) 218811 (AQUILAN)
156761 (GRAMECON) 224900 (GY-CLORIN)
159014 (PERANDRON) 226462 (FOLCYTE)
159015 (PERANDRONA) 227304 (RIMACTIN)
163498 (PERCAIN) 227305 (RIMACTIN)
166901 (ISMENIN) 228481 (DIACSTINA)
167146 (LISSIDON) 230863 (DILCLOREN)
167743 (MOXOLUD) 230888 (LIPOBROMINE)
170067 (LISIDON) 239973 (LOLIP)
172656 (ESUDREX) 241085 (ANTISTINETTEN)
172657 (ESUDRIX) 241086 (ANTISTINETTES)
172713 (PERANDRENAL) 241898 (TOCEL)
172729 (PERANDRENOR) 244578 (POLARON)
172733 (PRISCAL) 245206 (DIANOTUM)
172866 (ESIREX) 245207 (FAMORNAT)
173587 (GLU-CORAMIN) 245213 (PRAMORDON)
173588 (GLU-CORAMINA) 245320 (ANTASTENETTER)
173589 (GLU-CORAMINE) 245326 (ANTENYL)
173658 (ESIRIX) 245330 (LANGUIDOL)
176170 (ESIDIX) 245528 (OMSEDAT)
176204 (ESITRIX) 246956 (GOSOL)
176544 (ESIDROX) 247021 (ANTISTINETAS)
177334 (CLESIDREX) 247032 (DIGIFOLIN)
177337 (FORISTAN) 250977 (LANGIDOL)
177852 (ARDSLAN) 252966 (GLAPHYRAL)
177853 (ARDSLIN) 252966 (QUERDAX)

148797 (KRYOFULINE) 201023 (FOLINA)
149569 (COUSANTROM) 201024 (CAMPHEMYL)
150181 (AUROSOL) 202645 (MENTRAIN)
151677 (ELECTROCORTEN) 209047 (TRASCOL)
153481 (DESERPIDIN) 209047 (TRASCOL)
153869 (VIRIPOTEN) 212051 (NITRAMIDAZOL)
153887 (PERANDROL) 212880 (ROTIMOS)
153890 (STREPTOCHIN) 215541 (CIRBIS)
153891 (FOLIN) 216204 (SISTOMETRAL)
153895 (SULFUROL) 216593 (GLUVENAL)
155666 (IRCABINYL) 218196 (CIBALBUMINE)
156387 (DUPLICETS) 218499 (YESEXAN)
156496 (SINBARDUR) 218811 (AQUILAN)
156761 (GRAMECON) 224900 (GY-CLORIN)
159014 (PERANDRON) 226462 (FOLCYTE)
159015 (PERANDRONA) 227304 (RIMACTIN)
163498 (PERCAIN) 227305 (RIMACTIN)
166901 (ISMENIN) 228481 (DIACSTINA)
167146 (LISSIDON) 230863 (DILCLOREN)
167743 (MOXOLUD) 230888 (LIPOBROMINE)
170067 (LISIDON) 239973 (LOLIP)
172656 (ESUDREX) 241085 (ANTISTINETTEN)
172657 (ESUDRIX) 241086 (ANTISTINETTES)
172713 (PERANDRENAL) 241898 (TOCEL)
172729 (PERANDRENOR) 244578 (POLARON)
172733 (PRISCAL) 245206 (DIANOTUM)
172866 (ESIREX) 245207 (FAMORNAT)
173587 (GLU-CORAMIN) 245213 (PRAMORDON)
173588 (GLU-CORAMINA) 245320 (ANTASTENETTER)
173589 (GLU-CORAMINE) 245326 (ANTENYL)
173658 (ESIRIX) 245330 (LANGUIDOL)
176170 (ESIDIX) 245528 (OMSEDAT)
176204 (ESITRIX) 246956 (GOSOL)
176544 (ESIDROX) 247021 (ANTISTINETAS)
177334 (CLESIDREX) 247032 (DIGIFOLIN)
177337 (FORISTAN) 250977 (LANGIDOL)
177852 (ARDSLAN) 252966 (GLAPHYRAL)
177853 (ARDSLIN) 252966 (QUERDAX)

CIBA-GEIGY AG, Basel. — Gelöscht am 10. Januar 1972 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

246600 (CIMEQA)
Dawn Importing Company, Harrisou (New Jersey, USA). — Déclaré nulle par jugement du Tribunal du commerce du Canton de Berne du 9 juin 1971. — Enregistré le 14 janvier 1972.

251706 (SAKURA)
Pro Consuma AG, Zug. — Gelöscht am 14. Januar 1972 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

251957 (TAULENTIN)
Sandoz AG, Basel. — Gelöscht am 14. Januar 1972 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Berichtigung — Rectification
(Widerruf von teilweisen Schutzverweigerungen)

367829 (Ritter SPORT, fig.)
Die richtige Eintragungsnummer dieser internationalen Marke lautet 367829 und nicht 367289 wie irrtümlich publiziert (SHAB Nr. 298 vom 21. Dezember 1971).

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Kenya

Prescriptions d'importation

Etant donné la situation tendue de la balance des paiements, le gouvernement du Kenya s'est vu obligé de limiter fortement et jusqu'à nouvel ordre les attributions de devises pour les importations.

Par circulaire N° 1 du 6 janvier 1972, la Banque centrale du Kenya donne des précisions sur ces mesures restrictives. Les marchandises importées sont réparties en 5 groupes (A à E). L'attribution de devises est illimitée, limitée ou supprimée selon qu'il s'agit de produits essentiels, de produits non essentiels ou de marchandises fabriquées au Kenya.

Le groupe A comprend les marchandises pour lesquelles une licence d'importation n'est pas nécessaire, mais pour lesquelles on ne peut obtenir aucune attribution de devises. Sont notamment visés les poissons, les conserves de poisson, la purée de tomates, le miel, les extraits de café, le chocolat, les sauces, les épices, les mouchoirs, les foulards et les matelas.

Le groupe B comprend les marchandises pour lesquelles une licence d'importation est nécessaire, mais qui ne bénéficient d'aucune attribution de devises. On trouve dans cette catégorie certaines sortes de viande, les conserves de viande, le lait et les produits laitiers (fromage, beurre, etc.), les pâtes alimentaires, certaines céréales, les biscuits, la marmelade et les jus de fruits, les confitures, les légumes, les graisses comestibles, la confiserie, l'asphalte, les pneus, les chemises pour hommes, les bas et autres textiles, les outils, les bijoux en métal précieux, les pierres précieuses et la broserie.

Le groupe C comprend les marchandises pour lesquelles il faut obtenir aussi bien une licence d'importation spéciale qu'une autorisation spéciale de l'organisme qui attribue les devises. Sont visés les crustacés et les mol-

lusques, certains fruits et légumes, le sucre, les boissons alcooliques, les huiles et les graisses animales, les peintures et la laque, les articles en plastique, certains textiles, la porcelaine et la céramique, les articles en métal, les machines et les appareils, les sous-vêtements masculins et féminins, ainsi que les chaussures.

Le groupe D comprend les marchandises pour lesquelles une licence d'importation n'est pas nécessaire, mais pour lesquelles il faut obtenir un «No Objection to Foreign Exchange Certificate». Rentrent dans cette catégorie les potages et les bouillons, les cigares, les parfums et les articles de toilette, les fils de coton et les fils synthétiques, les tapis, les ordinateurs, les machines à écrire et à calculer et autres machines de bureau, les machines à coudre, les armoires de télévision et de radio, les magnétophones, les appareils ménagers de toute sorte, les vêtements pour dames et pour jeunes filles, les caméras et les montres en tous genres.

Le groupe E, enfin, comprend les marchandises pour lesquelles une licence d'importation n'est pas nécessaire, mais pour lesquelles on ne peut obtenir aucune attribution de devises. Sont notamment visés les poissons, les conserves de poisson, la purée de tomates, le miel, les extraits de café, le chocolat, les sauces, les épices, les mouchoirs, les foulards et les matelas.

Les produits suisses importants touchés par ces mesures restrictives sont:

Groupes B et E (pas d'attribution de devises)

Fromage, confitures, marmelade, insecticides, chemises pour hommes, bijoux et pierres précieuses, préparations à base de viande, préparations contenant du chocolat, mouchoirs.

Groupes C et D (attribution limitée de devises)

Etoffes de coton, fibres de laine et fibres artificielles, vêtements de dessus pour hommes, chaussures, potages et bouillons, tabacs manufacturés, parfums et cosmétiques, machines à écrire et à calculer, machines à coudre, vêtements de dessus pour dames et pour jeunes filles, tourne-disques, caméras de film, montres de poche et montres-bracelets. Les paiements relatifs à l'importation de marchandises figurant dans les groupes B et C pour lesquelles des licences ont été émises avant le 17 décembre 1971 sont

autorisés par les banques, à condition que l'envoi ait lieu avant le 15 février 1972.

De même, les accreditifs irrévocables déjà émis pour l'importation de marchandises figurant dans les groupes B et C seront encaissés après le 15 février 1972. Cependant, la date de l'envoi indiquée dans l'accréditif ne sera pas différée et la validité de l'accréditif ne sera pas prolongée.

Les paiements relatifs à l'importation de marchandises figurant dans les groupes D et E qui ont été commandés jusqu'au 6 janvier 1972 sont autorisés par les banques, à condition que l'envoi ait lieu avant le 15 février. De même, les accreditifs irrévocables déjà émis pour l'importation de marchandises figurant dans les groupes D et E seront encaissés après le 15 février 1972. Cependant, la date de l'envoi indiquée dans l'accréditif ne sera pas différée et la validité de l'accréditif ne sera pas prolongée.

La Division du commerce du Département de l'économie publique est prête à donner des renseignements sur les différentes positions du tarif douanier en réponse à toute demande écrite.

37.14.2.72

Devisenkurse für den gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland

Liste 483 vom 11. Februar 1972 der Schweizerischen Verrechnungsstelle, Zürich

Auszahlungen		Einzahlungen
356.379	Bulgarien	356.379
208.464	Spezialkurs*	208.464
17.36	Polen	17.45
69.440	Rumänien	69.440
24.00	Spezialkurs*	24.00
13.884	Ungarn	13.912

* für Reisezahlungen und gewisse andere Nichtwarenzahlungen

37.14.2.72

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.
Redaktion: Div. du commerce du Départ. féd. de l'économie publ., Berne.

Bernische Kraftwerke AG
5 1/4 % Anleihe 1972-87
von Fr. 50 000 000

zur teilweisen Finanzierung ihrer Bauvorhaben.

Anleihebedingungen: Zinssatz 5 1/4 %, Jahrescoupons per 1. März. Anleihedauer 15 Jahre, mit Rückzahlungsrecht der Anleihehaherin nach Ablauf von 10 Jahren. Inhabertitel à Fr. 1000, Fr. 5000 und bei genügendem Bedarf Fr. 100 000. Kotierung der Anleihe an den Börsen von Bern, Basel, Genf, Lausanne und Zürich.

Emissionspreis 100 % zuzüglich 0,60 % halber eidg. Titelstempel.

Zeichnungsfrist vom 14. bis 18. Februar 1972, mittags.

Prospekte sowie Zeichnungsscheine sind bei den Banken auf sämtlichen schweizerischen Bankplätzen erhältlich.

Kantonalbank von Bern
Kartell Schweizerischer Banken
Verband Schweizerischer Kantonalbanken
Berner Banksyndikat

Die Erhebung des Bedienungsgeldes in den Gaststätten

(Sonderbericht)

Die Eidg. Kommission für Konsumentenfragen hat im Auftrag des Bundesrates eine Untersuchung über die Erhebung des Bedienungsgeldes in den Gaststätten durchgeführt. Der Bundesrat hat vom Bericht Kenntnis genommen und seine Publikation angeordnet. Er ist im Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes, 3000 Bern, erschienen und kann dort gegen Vorauszahlung von Fr. 5.50 auf Postcheck-Konto 30-520 bezogen werden.

Inserte

im Schweizerischen Handelsamtsblatt haben stets Erfolg!

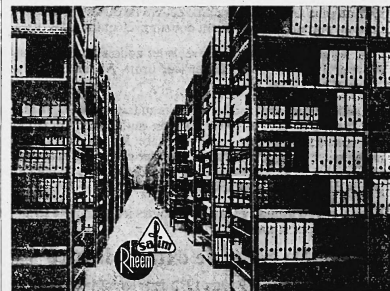


Formulare
Buchdruck
Offset
Lineaturen

E. Keller AG
Formulardruckerei
8610 Uster
Tel. 01 871051

Für Ordnung in Lager, Werkstatt und Archiv:

bietet Ihnen RHEEM SAFIM in jedem Fall eine Kolumbus-Ei-artige Lösung.



Mit den genannten RHEEM SAFIM-Bau-elementen können Sie sämtliche Betriebs-einrichtungen, wie z.B. Lagergestelle, Archiv-gestelle, Arbeitstische und vieles mehr, selber zusammenstellen oder durch uns montieren lassen.

Ein einfaches, ... aber geniales System.

Rheem Safim SA
Eichstr. 29/31 8152 Glattbrugg
Telefon 01/83 06 06



Für nähere Unterlagen bitte diesen Coupon ein-senden.

Name/Firma _____
Adresse _____
Postleitzahl/Ort _____

Ein tüchtiger Buchhalter hat hier den Marschallstab im Tornister, wenn...
...nebst Erfahrung auch Chefqualitäten vorhanden sind

Es erwarten Sie bei unserem Kunden, der aufstrebenden Stadt-Niederlassung einer Zürcher Grossbank, äusserst vielseitige Führungsaufgaben.

Als Assistent des Buchhaltungschefs werden Sie vorerst gründlich in Ihr anspruchsvolles Arbeitsgebiet eingeführt, und es ist vorgesehen, Ihnen später im Rahmen des modernen Managements noch selbständigere Führungsaufgaben zu übertragen.

Kaufmännische Grundausbildung (evtl. sogar Bankpraxis), Stelbständigkeit und Kontaktfreude sind zusammen mit einem gewissen Talent im Umgang mit Personal die besten Voraussetzungen für diese Position. Lassen Sie sich von den fortschrittlichen Anstellungsbedingungen überraschen und...

...rufen Sie uns doch einfach an!

LINK-Stellenbörse und Personalberatung
Rennweg 2
8023 Zürich, Telefon (01) 27 21 93



DIE GUTE VERBINDUNG HEISST LINK

Im SHAB werden regelmässig die neuesten Fabrik- und Handelsmarken publiziert. Nutzen Sie diese Tatsache - inserieren Sie!

Le propriétaire du brevet suisse suivant désire entrer en relation avec des fabricants suisses en vue de la fabrication de l'objet de son brevet et serait disposé à céder des licences d'exploitation ou à vendre son brevet:

N° 470.352 Procédé de préparation de dérivés hydrosolubles de tétraacyclines.

Prrière d'adresser les offres ou propositions à:



Broschüre
Warenumsatzsteuer

Ausgabe Dezember 1971

Preis: Fr. 3.- (Porto inbegriffen)

Voreinzahlung erbeten auf unsere

Postcheckrechnung 30-520.

Schweizerisches Handelsamtsblatt,
3011 Bern

Annulation

Le carnet d'épargne N° 1.157.640, P de la Banque Cantonale de Berne, Porren-truy, est égaré.

Le créancier annulera ce titre conformément à l'article 90 CO et disposera de son avoir si ledit carnet n'est pas présenté dans les 3 mois à la Banque Cantonale de Berne.

Porrentruy, le 8 février 1972

Banque Cantonale de Berne

Prêts
express

de Fr. 500.- à Fr. 20 000.-

- Pas de caution: Votre signature suffit
- Discretion totale

Banque Procrédit
1701 Fribourg
1 rue de la Banque
Tél.: 037/22 64 31

Tout peut se régler par poste. Ecrivez aujourd'hui.

Service express

Nom _____

Rue _____

Endroit _____

Elektrizitäts-Gesellschaft Laufenburg AG Laufenburg

Einladung zur 15. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 28. Februar 1972, 11.30 Uhr, im Sitzungssaal 4. Stock der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich.

Verhandlungsgegenstände:

1. Geschäftsbericht 1970/71, Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung auf den 30. September 1971. Bericht und Antrag der Kontrollstelle.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Wahl des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle.

Der Geschäftsbericht, die Bilanz nebst Gewinn- und Verlustrechnung, der Bericht der Kontrollstelle und der Antrag für die Verwendung des Jahresergebnisses sind vom Freitag, dem 18. Februar 1972, an am Gesellschaftersitz in Laufenburg zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Zutrittskarten zur Generalversammlung können gegen Hinterlegung der Aktien bis spätestens Donnerstag, den 24. Februar 1972, bezogen werden bei

der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich
der Bank Leu AG in Zürich
der Schweizerischen Bankgesellschaft in Zürich
dem Schweizerischen Bankverein in Basel
der Aargauischen Kantonalbank in Aarau
sowie bei sämtlichen Zweigniederlassungen dieser Institute in der Schweiz und
am Sitz der Gesellschaft in Laufenburg

Laufenburg, den 14. Februar 1972

Namens des Verwaltungsrates
der Präsident:
Reinhardt

LYX SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

le 25 février 1972, à 9 heures, au siège de la société, rue Micheli du Crest 4.

Ordre du jour:

- 1° Renouvellement du conseil d'administration par suite de démission.
- 2° Questions diverses.

Crédit Agricole et Industriel de la Broye Estavayer-le-Lac

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le jeudi 9 mars 1972, à 10.00 h., à l'Hôtel de la Fleur de Lys à Estavayer-le-Lac.

Ordre du jour:

- 1^{re} partie
 - 1° Procès-verbal de la dernière assemblée.
 - 2° Rapport du conseil d'administration.
 - 3° Comptes de l'exercice 1971.
 - 4° Rapport des contrôleurs.
 - 5° Approbation des comptes et décharge à la direction et au conseil d'administration.
 - 6° Approbation des propositions concernant la répartition du bénéfice.
 - 7° Nominations statutaires.
- 2^e partie
 - 8° Augmentation du capital social de fr. 2 000 000.— à fr. 3 000 000.—.
 - 9° Constatation de la souscription et de la libération.
 - 10° Modifications des statuts.
 - 11° Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport de MM. les contrôleurs, ainsi que les propositions pour la modification des statuts sont à disposition des actionnaires, dès ce jour, dans les bureaux de la banque.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale doivent être demandées pour toutes les actions nominatives et au porteur au siège de la banque à Estavayer-le-Lac ou à la succursale de Fribourg jusqu'au jeudi 2 mars 1972 au plus tard. Il ne sera plus délivré de cartes après cette date. La remise de cartes aux détenteurs d'actions au porteur ne s'effectuera que sur présentation des titres ou justification de leur possession.

Pour les actions nominatives, seuls les actionnaires dûment inscrits au registre des actions à la date du 2 février 1972 pourront exercer leur droit. Aucun transfert d'actions nominatives ne sera enregistré du 2 février au 9 mars 1972.

Les actionnaires sont rendus attentifs au fait que les $\frac{2}{3}$ au moins du capital-actions doivent être réunis pour que la décision sur l'augmentation du capital social et la modification des statuts qui en découle puissent être valablement prises. En conséquence, les détenteurs d'actions, empêchés d'assister à l'assemblée, sont instamment priés de s'y faire représenter par un autre actionnaire inscrit, ou de nous envoyer leur pouvoir signé en blanc. Dans ce cas, nous nous chargerons de faire exercer le droit de vote conformément aux propositions du conseil d'administration.

Pour le cas où le quorum des $\frac{2}{3}$ de toutes les actions ne serait pas atteint, les actionnaires sont d'ores et déjà convoqués par la présente à une

assemblée générale extraordinaire

qui se tiendra le jeudi 9 mars 1972 dans les mêmes locaux, immédiatement après la clôture de l'assemblée générale ordinaire, dans le but de traiter les objets N° 8, 9 et 10 de l'ordre du jour.

Conformément à l'article 12 des statuts, cette deuxième assemblée générale statuera valablement si $\frac{1}{2}$ au moins du capital social est représenté; les décisions seront alors prises à la majorité des $\frac{2}{3}$ au moins des suffrages émis. Les cartes d'entrée et les pouvoirs pour l'assemblée générale ordinaire sont automatiquement valables pour l'assemblée générale extraordinaire.

Estavayer-le-Lac, le 2 février 1972

Le conseil d'administration

<h3>Lagerraum</h3> <p>günstig zu vermieten ab anfangs Januar 1973 an der Strecke Zürich-Basel</p> <p>Geleiseanschluss, Warenlift, Verladerrampe.</p> <p>Langjähriger Mietvertrag möglich.</p> <p>Anfragen unter Chiffre S 70069, an Publicitas, 3001 Bern.</p>	<h3>Conventionsfreie Frachten</h3> <p>Müller-Gysin AG. Internationale Transporte 4000 Basel 23 Telefon (061) 34 67 00 — Telex 62 172</p> <p>Pour cause de reorganisation, bureau vend machine-comptable Burroughs 13 compteurs parfait état de marche, laissée à: Fr. 8000.— au lieu de Fr. 30 000.— Tél. (021) 32 93 75, le soir dès 20 h.</p>
--	--

Schweizerische Drahtziegelwerk AG, Lotzwil

Einladung zur 65. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 26. Februar 1972, 16 Uhr, im Gasthof Bären, Lotzwil

Traktanden:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Abnahme von Geschäftsbericht und Jahresrechnung für 1971.
3. Décharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Geschäftsleitung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
5. Wahlen.
6. Diverses.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie Bericht der Kontrollstelle liegen 10 Tage vor der Generalversammlung am Sitz der Gesellschaft auf. Den uns bekannten Aktionären wird der Jahresbericht direkt zugestellt.

Die Legitimation zur Teilnahme an der Generalversammlung ist vor Beginn ausgefüllt und unterzeichnet abzugeben.

Der Verwaltungsrat

American European Securities Company

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le 14 mars 1972, à Greenwich (Connecticut), avec l'ordre du jour suivant:

1. Election des administrateurs pour l'exercice 1972.
2. Ratification de la proposition du conseil d'administration de choisir la firme Peat, Marwick, Mitchell & Co. comme vérificateurs des comptes pour l'exercice 1972.
3. Discussion et vote sur l'adjonction aux statuts d'un article nouveau donnant aux actionnaires dissidents, en cas de cession ou d'échange des avoirs de la société par suite de sa réorganisation en une compagnie panaméenne, le droit de recevoir en espèces la valeur intrinsèque de leurs actions.
4. Discussion et vote sur le plan de réorganisation proposé par le conseil l'autorisant notamment, sans réserve.
 - a) à céder les actifs de la société à une filiale panaméenne en échange des actions de cette société panaméenne;
 - b) à remettre aux actionnaires (sauf aux actionnaires dissidents) les actions de la société panaméenne au pro rata des titres détenus (1 pour 1);
 - c) à procéder aux démarches nécessaires relatives à l'ancienne société qui, par suite de la cession de ses actifs, cessera d'être une «investment company»;
 - d) à procéder, finalement, à la dissolution de cette société.
5. Discussion de toute autre question pouvant être portée devant l'assemblée.

Les porteurs de certificats d'actions American European Securities Co. inscrits au nom de MM. Pictet & Cie, propriétaires de ces titres le 28 janvier 1972, sont instamment priés de faire usage de leur droit de vote en déposant leurs titres jusqu'au 25 février 1972 aux guichets de

MM. Pictet & Cie, 6, rue Diday - 1204 Genève

qui tiennent à leur disposition les formules de pouvoir nécessaires, ainsi qu'une documentation complète relative à cette assemblée générale.

Les actionnaires qui s'opposent au transfert du siège auront la faculté, si le plan est mis en application, de recevoir, au lieu des titres de la société panaméenne, la valeur intrinsèque de leurs actions en espèces. A cet effet, ils doivent voter contre la proposition du conseil et accomplir certaines formalités que MM. Pictet & Cie sont prêts à leur expliquer.

Soeben aus Frankreich eingetroffen!

10 phantastische französische PARFUMS



**IN FRANKREICH
ABGEFÜLLT, VERPACKT
UND VERSCHLOSSEN**

10 weltberühmte Duftnoten Fr. 34.50

**FÜR JEDE GELEGENHEIT
EIN FRANZÖSISCHES
PARFUM**

Jedes einzelne in besonderer Flasche, in schönen, dreifarbigem Geschenkpaakungen, mit fröhlicher, typisch Pariser Abbildung.

Wir kommen vorläufig erst eine kleine Menge dieser feibehalten Geschenkpaakungen für den Verkauf in der Schweiz importieren. Senden Sie deshalb Ihren Bestellcoupon sofort, solange wir noch Lager haben. Sobald wir Ihren Coupon erhalten, senden wir Ihnen diese entzückende Geschenkpackung mit den 10 verschiedenen weltberühmten französischen Duftnoten. Jedes Parfum ist in einer separaten, besonderen Flasche — alle zusammen für nur Fr. 34.50. Sie müssen von diesen Parfums wirklich begeistert sein, andernfalls erhalten Sie Ihre Zahlung ohne Abzug zurück. Warten Sie nicht, bestellen Sie noch heute, solange wir noch liefern können. Ohne Risiko für Sie!

**SPEZIALDIENST der Töne AG,
Dufourstrasse 145, 8034 ZÜRICH**

Ein extravagantes, richtig aufregendes Geschenk zu unglaublich niedrigem Preis.
 • Sie sparen Fr. 35.—, wenn Sie diese Geschenkpackung mit 10 Stück bestellen. Bei Einzelverkauf müssen wir für jede Flasche Fr. 7.— berechnen.
 • Alles original französische, hochkonzentrierte Parfums, kein Eau de Cologne oder Toilettenwasser.
 • Alle Parfums in schönen Spezial-Flaschen, wie abgebildet.

BON FÜR 10-TÄGIGEN GRATISVERSUCH

SPEZIALDIENST der Töne AG, Dufourstrasse 145, 8034 ZÜRICH
 Ja, senden Sie mir per Nachnahme ... Geschenkpackungen mit 10 PARFUMS (bitte gewünschte Anzahl eintragen). Wenn ich nicht restlos zufrieden bin, darf ich die Sendung innerhalb von 10 Tagen eingeschrieben zurückschicken und bekommen ohne irgendwelche Rückfragen von Ihnen den vollen Kaufpreis zurück.
 1 Geschenkpackung 10 Parfums zu Fr. 34.50 (+ Fr. 2.50 Versandkosten)
 2 Geschenkpackungen 10 Parfums zu Fr. 61.50 (+ Fr. 2.50 Versandkosten)
 (Sie sparen Fr. 10.—)

Vorname _____
 Nachname _____
 Strasse _____ Tel. _____
 PLZ _____ Ort _____
 FP 1 © 1971 Töne AG Zürich HA 202

(Unterschrift (ohne Unterschrift ungültig))

 Bei Minderjährigen
 Unterschrift der Eltern